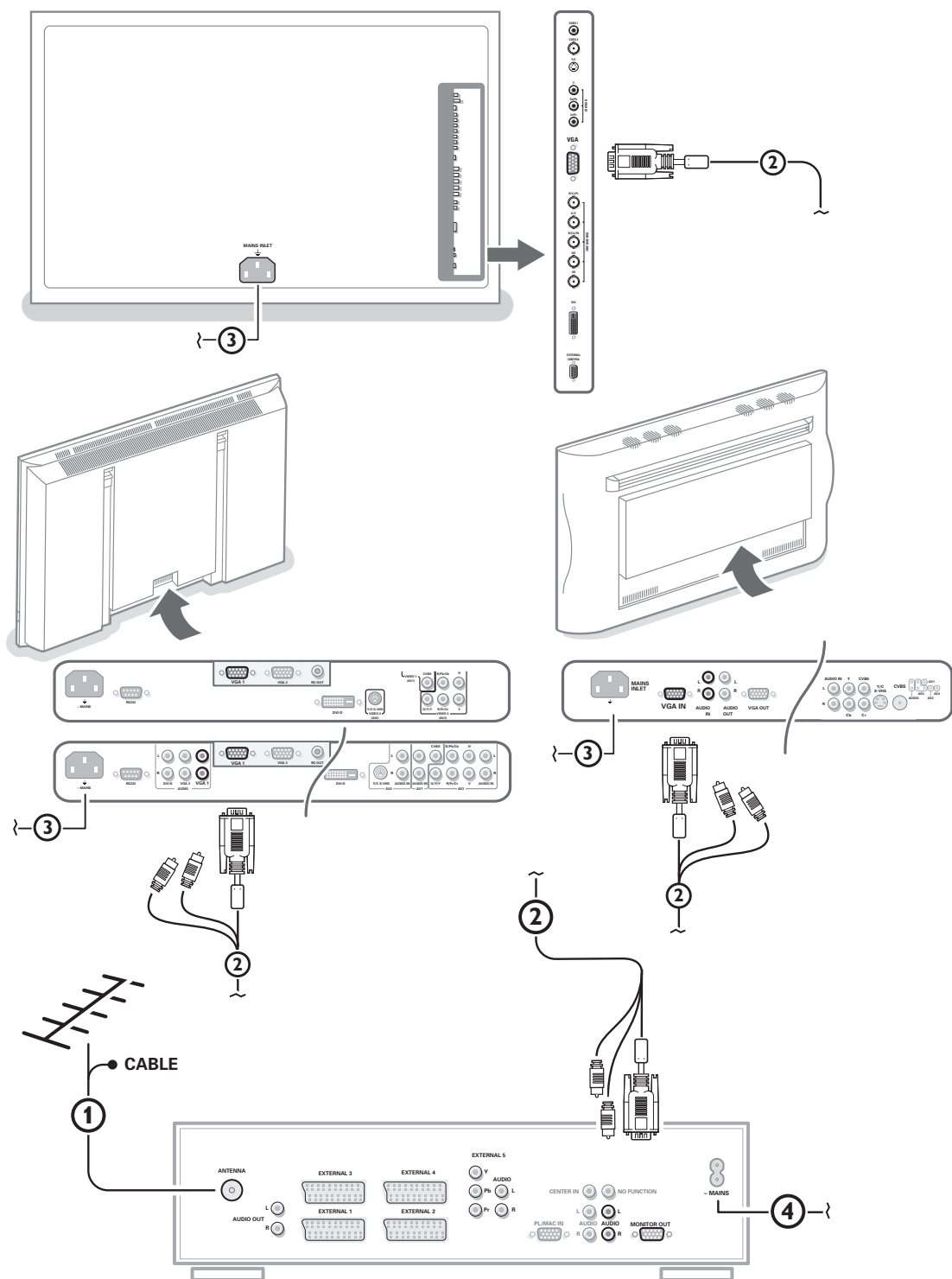




Let's make things better.



PHILIPS



Данные о произведенном ремонте:

Дата поступления в ремонт: _____

Дата окончания ремонта: _____

№ квитанции: _____

Вид неисправности: _____

Подпись

Штамп сервис-центра

Дата поступления в ремонт: _____

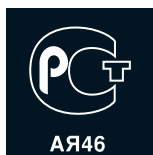
Дата окончания ремонта: _____

№ квитанции: _____

Вид неисправности: _____

Подпись

Штамп сервис-центра



№ талона (Card #)



PHILIPS РОССИЯ

БЫТОВАЯ ЭЛЕКТРОНИКА

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН (warranty card)

ИЗДЕЛИЕ (item)

МОДЕЛЬ (type/version) _____ / _____

СЕРИЙНЫЙ № (serial #) _____

ДАТА ПРОДАЖИ (date of purchase) _____

ФИРМА-ПРОДАВЕЦ (seller) _____

ПОДПИСЬ ПРОДАВЦА (seller's signature) _____

ПЕЧАТЬ ПРОДАВЦА (seller's stamp) _____

**Настоящий талон действителен только при наличии печати и заполнения всех приведенных выше граф.
(This card is only valid when all information is filled in and the stamp is present.)**

ПОКУПАТЕЛЬ (buyer) _____

АДРЕС (address) _____

ТЕЛЕФОН (telephone) _____

Настоящая гарантия предоставляется изготовителем в дополнение к правам потребителя, установленным действующим законодательством Российской Федерации, и ни в коей мере не ограничивает их.

Настоящая гарантия действует в течение одного года с даты приобретения изделия и подразумевает гарантийное обслуживание изделия в случае обнаружения дефектов, связанных с материалами и работой. В этом случае потребитель имеет право, среди прочего, на бесплатный ремонт изделия. Настоящая гарантия действительна при соблюдении следующих условий:

1. Изделие должно быть приобретено только на территории России, причем исключительно для личных бытовых нужд. Изделие должно использоваться в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации с соблюдением правил и требований безопасности.
2. Обязанности изготовителя по настоящей гарантии исполняются на территории России продавцами и официальными обслуживающими (сервис) центрами.
3. Настоящая гарантия не распространяется на дефекты изделия, возникшие в результате:
 - а) химического, механического или иного воздействия, попавших посторонних предметов, насекомых во внутрь изделия;
 - б) неправильной эксплуатации, включая, но не ограничиваясь, использованием изделия не по его прямому назначению и установку в эксплуатацию изделия в нарушение правил и требований безопасности;
 - в) износа деталей отделки, ламп, батарей, защитных экранов, накопителей мусора, ремней, щеток и иных деталей с ограниченным сроком использования;
 - г) ремонта и/или наладки изделия, если они произведены любыми иными лицами кроме обслуживающих центров;
 - д) адаптации и изменения с обычной сферы применения изделия, указанной в инструкции по эксплуатации.

4. Настоящая гарантия действительна по предъявлении вместе с оригиналом настоящего талона оригинала товарного чека, выданного продавцом, и изделия, в котором обнаружены дефекты.

5. Настоящая гарантия действительна только для изделий, используемых для личных бытовых нужд, и не распространяется на изделия, которые используются для коммерческих, промышленных или профессиональных целей.

По всем вопросам гарантийного обслуживания изделий Филипс обращайтесь к Вашему местному продавцу.

Фирма Филипс устанавливает следующие сроки службы изделия:

Группа 1–5 лет

Радио, радиобудильники, магнитолы, переносные магнитолы, телефонные аппараты (проводные) и другая продукция, имеющая небольшую стоимость.

Группа 2–7 лет

Персональные компьютеры и периферийные устройства, цветные телевизоры (включая проекционные), видеомагнитофоны, автомобильные магнитолы, Hi-Fi звуковоспроизводящая аппаратура (включая компоненты), видеокамеры и переносные видеоустройства, радиотелефоны (беспроводные), цифровые сотовые телефоны и аппаратура игрового назначения.

Фирма Филипс уделяет большое внимание качеству выпускаемой продукции. При использовании ее для личных (бытовых) нужд с соблюдением правил эксплуатации срок их службы может значительно превысить официальный срок службы, установленный в соответствии с действующим законодательством о правах потребителей.

Фирма Филипс

Факс: (095)755-69-23

Содержание

Нужна помощь?

Если это руководство по эксплуатации не дает ответа на Ваш вопрос, а «Советы» не позволяют разрешить возникшую с проблемой с телевизором, Вы можете позвонить в местный центр обслуживания клиентов или в Сервис-центр компании Philips.

См. приложенный проспект с информацией о гарантийном обслуживании по всему миру. Внимание: обращаясь за помощью, имейте наготове данные о модели и номере изделия, которые Вы можете найти на задней стенке телевизионного приемника или на упаковке.

Модель FTR 9965/12

Номер изделия: AG



Инструкции по утилизации телевизора по окончании срока службы

Компания Philips придает большое значение соблюдению производственных норм охраны окружающей среды. Ваш новый телевизор содержит материалы, допускающие утилизацию и повторное применение.

По окончании срока службы оборудования, специализированные компании могут взять на себя разборку старого телевизора с тем, чтобы изъять из него материалы, допускающие повторное использование и свести к минимуму количество утилизируемых материалов.

Просьба соблюдать установленные в месте Вашего проживания правила по утилизации старых телевизоров.



Набор специальных возможностей EasyLink основан на методике работы «одним нажатием». Это означает, что последовательность операций выполняется одновременно телевизором и видеоманитофоном, при условии, что оба устройства поддерживают функцию EasyLink и соединены еврокабелем, входящим в комплект поставки Вашего видеоманитофона.

Установка

Подготовка	2
Пульт дистанционного управления	3-4
Кнопки на передней панели телевизионного приемного блока	4
Использование меню	5
Меню выбора языка и страны	5
Сохранение настроек телевизионных каналов	6
Автоустановка	6
Ручная установка	6
Задать имя	7
Перестановки в списке программ	7
Выбор предпочтительных телеканалов	7
Начальная настройка	8
Общие установки	8-9
Источник сигнала	9
Декодер	10

Эксплуатация

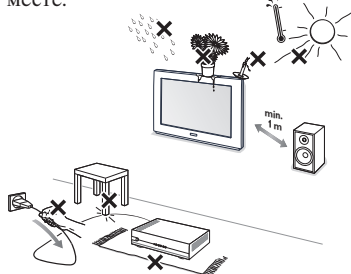
Меню телевизора	
Меню настройки изображения	10-11
Меню настройки звука	12
Меню настройки дополнительных возможностей	12-13
Двоенный экран/Картинка в картинке/Мульти-картинка в картинке	14
NEXTView/Путеводитель по Телетексту	15-16
Телетекст	17-18

Подключение внешних устройств

Подключение и выбор оборудования	19-21
Кнопки для управления аудио- и видеоприборами	22
Запись на видеоманитофон, поддерживающий возможности EasyLink	22

Советы	23-24
--------------	-------

- 1 Поставьте приемный блок в любое место, но так, чтобы не нарушалась свободная циркуляция воздуха через вентиляционные решетки. Нельзя размещать приемный блок в излишне ограниченном пространстве, например, в книжной полке или подобном месте.



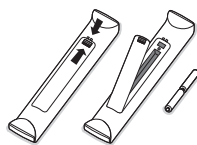
Во избежание возникновения опасных ситуаций не допускайте наличия открытых источников пламени (к примеру, зажженных свечей) в непосредственной близости от приемника. Избегайте воздействия на приемник со стороны источников тепла, прямых солнечных лучей, дождя или воды. Следует исключить попадание в приемник капель или брызг, и поэтому не допустимо размещение на нем каких-либо предметов, наполненных жидкостями (например, ваз).

- 2 Присоедините входящий в комплект поставки антенный кабель ① и кабель VGA с выпускными подпружиненными разъемами ② так, как показано на внутренней стороне обложки данного Руководства. Убедитесь в том, что все винты кабеля ② плотно затянуты.

Блок ТВ-ресивера и монитор без акустических систем

В случае подключения вашего блока ТВ-ресивера к монитору без подсоединения к аудио ресиверу, все ссылки в инструкции пользователя, касающиеся воспроизведения звука, регулировки громкости и аудио соединений недействительны.

- 3 Для подключения компьютера ознакомьтесь с отдельной инструкцией, входящей в комплект поставки к Вашему монитору. Для подключения других периферийных устройств ознакомьтесь с инструкциями на стр. 19. Если Вы используете сочетание Cinema Link (комбинация приемника Cinema Link Audio и/или видеоманитофона Cinema Link и/или DVD-проигрыватель), ознакомьтесь с соответствующими инструкциями, приведенными в отдельном руководстве, входящем в комплект поставки. Для достижения наилучших результатов пользуйтесь только кабелями из комплекта поставки для соединения приемника и видеоманитофона, а также видеоманитофона и разъема антенны.
- 4 Подсоедините входящий в комплект поставки шнур питания ③ ко входу питания (MAINS) на задней стороне монитора и еще один шнур питания ④ к задней панели приемного блока. Включите оба шнура в стенные розетки.
- 4 Пульт дистанционного управления: Установите 2 прилагаемые батареи (1,5 В типа R6).



Прилагаемые батарейки не содержат таких тяжелых металлов, как ртуть и кадмий. Соблюдайте установленные в месте Вашего проживания правила по утилизации использованных батареек.

- 6 **Включение телевизора:** Нажмите кнопку питания ⏻ с правой стороны монитора и аналогичную кнопку на передней панели блока приемника. Индикатор загорается зеленым светом как на мониторе, так и на приемном блоке, и появляется изображение. Если ТВ находится в режиме ожидания нажимайте кнопки **-P+** или ⏻ на пульте дистанционного управления.

Использование пульта дистанционного управления RC4301

аПримечание: Для большинства кнопок однократное нажатие активизирует соответствующую функцию, а повторное нажатие деактивирует функцию. Если нажатие кнопки предполагает выбор одного из нескольких вариантов, будет показан список этих вариантов. Повторные нажатия кнопки приводят к выбору следующего пункта из списка. Через 4 секунды список вариантов пропадает автоматически, для его немедленного удаления с экрана можно нажать кнопку **OK**.

Примечание: В режиме **VGA** эффективна лишь часть имеющихся кнопок. См. меню **VGA**, стр. 21.

VCR DVD SAT AMP CD

Кнопки аудио- и видеоустройств (стр. 22).

Выберите свой компьютер или другое периферийное оборудование (стр. 21)



Кнопки аудио- и видеоустройств, стр. 22.

Запись

См. запись на видеомэгнитофон с использованием функции EasyLink, стр. 22.

Отображение времени:

На экране отображается текущее время.

Режим Surround

Нажмите эту клавишу для включения или выключения.

Показ кинофильма

См. приложенную отдельную инструкцию по системе Cinema Link.

NEXTVIEW Вкл./Выкл стр. 15

Нажмите кнопку **12** для показа Путеводителя NEXTVIEW/Телетекста в правой половине экрана.

Стоп-кадр/Повтор/Фотофиниш

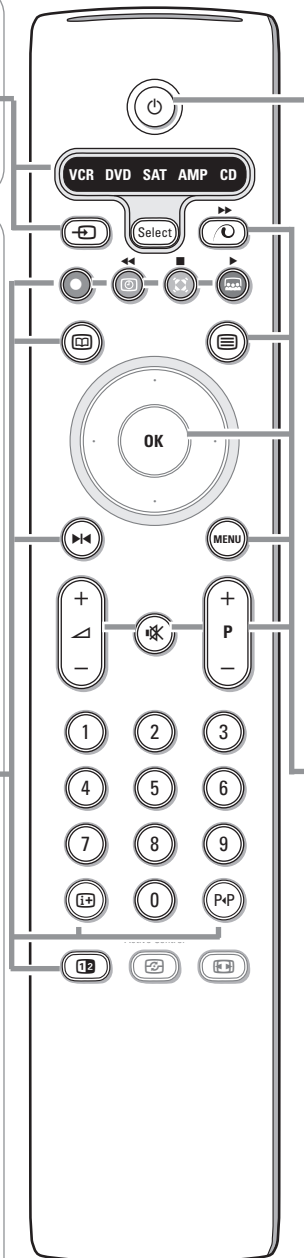
См. стр. 8

Экранная информация

Нажмите эту кнопку для отображения информации о выбранном телеканале и программе.

РP Смарт поиск/темат nextVIEW

С помощью этой кнопки Вы можете легко переключаться между несколькими (от двух до девяти) различными телеканалами или источниками сигнала либо осуществлять быстрый выбор телепрограмм при трансляции по системе nextVIEW с назначенными категориями. См. общие установки, Смарт поиск, стр. 8. Нажмите кнопку **OK** или подождите исчезновения экрана Смарт поиска.



Режим ожидания (Standby)

Нажмите эту кнопку для включения или выключения телевизора. В выключенном состоянии горит красный индикатор. Когда активирована функция nextVIEW, (см.стр.16), загорается оранжевый индикатор и, спустя максимум 1 час, телевизор переключается в режим полного ожидания и загорается красный индикатор.

Включение/выключение демонстрации Pixel Plus

Для изображения в правой части экрана режимы Pixel Plus и Цифровое естественное движение включены.

Телетекст Вкл./Выкл стр. 17

Нажмите кнопку **12** для показа телетекста в правой половине экрана.

OK Нажимайте эту кнопку:

- для активизации выбранной функции - при отображении меню на экране.
- для показа списка программ.

MENU Главное меню см. стр. 5

△ Для регулировки громкости.

⌂ Отключение/включение звука.

P Переключение программ

Кнопки служат для переключения телеканалов и сигналов из других источников в списке предпочтений.

0/9 Цифровые кнопки

Служат для выбора телевизионного канала. Для выбора двузначного номера программы, введите вторую цифру до того, как исчезнет черточка. Для немедленного переключения на выбранный однозначный номер канала нажмите и удержите чуть дольше нажатой кнопку с его номером.

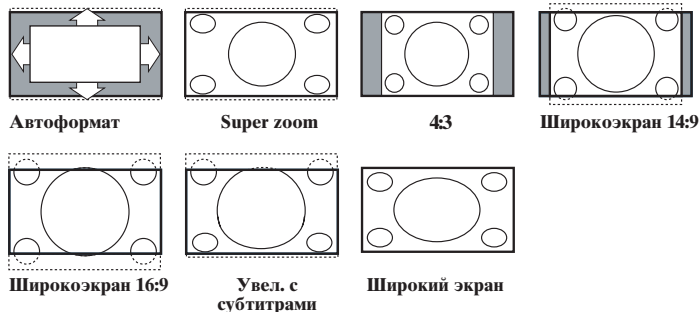


12 Сдвоенный экран / Картинка в картинке/ Мульти-картинка в картинке См. стр. 8 и 14

Active control (Активная настройка) см. стр. 11.

Формат изображения

Нажимайте повторно эту кнопку либо перемещайте курсор вверх/вниз для выбора одного из следующих форматов изображения: Автоформат, Super zoom (Сверхукрупнение), 4:3, Широкоэкран 14:9, Широкоэкран 16:9, Увел. с субтитрами, Широкий экран.



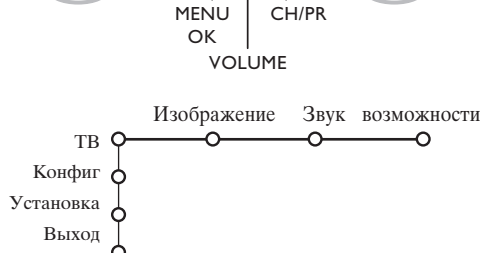
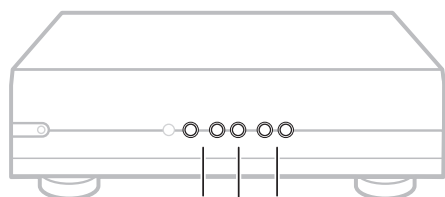
При выборе автоформата изображение заполняет экран в максимально возможной степени. При наличии субтитров на темной полосе в нижней части экрана, в режиме автоформата они видны. Если субтитры видны не полностью, переместите курсор вверх. При наличии логотипа передающей станции в углу темной полосы в верхней части экрана, логотип удаляется с экрана.

В режиме Сверхукрупнение удаляются с минимальными искажениями черные полосы по сторонам экрана с изображением формата 4:3.

Переключившись в режимы изображения Киноформат 14:9, Киноформат 16:9 или Сверхукрупнение, Вы можете сделать субтитры видимыми на экране с помощью нажатия кнопок перемещения курсора вверх/вниз.

Примечание: В режиме VGA нажатие кнопки позволяет переключаться между форматом изображения 4:3 и широким форматом.

Кнопки на передней панелителевизионного приемного блока



Даже в случае потери или поломки Вашего пульта дистанционного управления Вы все равно сохраняете возможность использования кнопок на передней панели приемного блока телевизора.

Нажимайте :

- кнопки - или + **VOLUME** для регулировки громкости;
- кнопки **-CH/PR+** для выбора телевизионного канала или источника сигнала.

С помощью кнопки **MENU** можно вызвать главное меню, не используя пульт дистанционного управления.

Используйте :

- Кнопки - и + кнопки **CH/PR-**, **CH/PR+** для выбора пункта меню, нажимая их для перемещения в нужном направлении, как показано на рисунке;
- кнопку **MENU** для подтверждения выбора.

*Примечание: При управлении меню с помощью кнопки **MENU** на верхней панели телевизора для выхода из меню можно использовать только пункт **Выход**.*

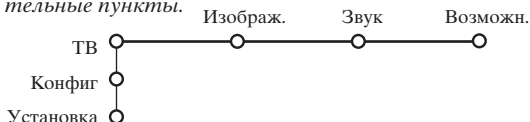
*Перейдите к пункту **Выход** и нажимите кнопку **MENU**.*

Использование меню



- 1 Нажмите кнопку **MENU** на пульте дистанционного управления для вызова главного меню. В любой момент Вы можете выйти из меню, повторно нажав кнопку **MENU**.

Примечание: Если у Вас есть устройства, подключенные с помощью Cineta Link, то в меню присутствуют дополнительные пункты.



- 2 Нажимайте кнопки управления курсором вверх/вниз для выбора меню **ТВ**, **Конфиг.** (конфигурация) или **Установка**. Перемещайте курсор влево/вправо для выбора **Изображ.**, **Звук**, **Возможн.**

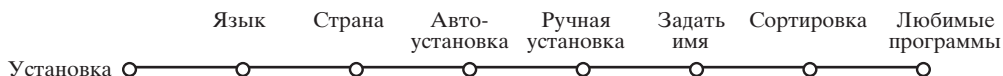
Примечание: Иногда на экране видны не все пункты меню (на это указывает скопление голубых шариков). Переместите курсор вниз или вправо для отображения всех пунктов.

- 3 Для выбора пункта меню используйте кнопки для управления курсором для перемещения влево/вправо.
- 4 Вновь используйте курсор для перемещения вверх/вниз, чтобы выбрать нужный Вам элемент управления или произвести настройку. См., например, меню Изображ. (изображение).

Примечание: Временно недоступные или неактуальные пункты меню выводятся светло-серым цветом, их нельзя выбрать.

Установка

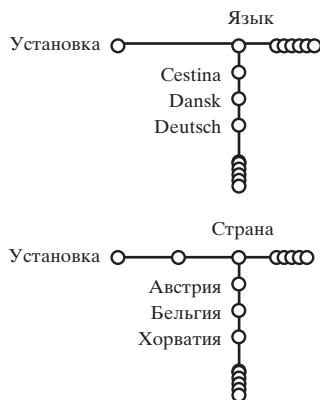
Меню Установка содержит следующие пункты:



Функция EasyLink

Если Ваш видеомаягитофон поддерживает функцию EasyLink, то настройки языка, страны и набора доступных каналов, сделанные во время установки, будут автоматически переданы видеомаягитофону.

Меню выбора языка или страны



- 1 Нажмите кнопку **MENU** на пульте дистанционного управления.
- 2 С помощью курсора переместитесь вниз и выберите **Установка**.
- 3 С помощью курсора переместитесь вправо и выберите **Язык**. Следуйте появляющимся на экране инструкциям.
- 4 Используйте курсор для перемещения вверх/вниз и выбора нужного Вам языка, затем нажмите кнопку **ОК** для подтверждения выбора.
- 5 С помощью курсора переместитесь вправо и выберите пункт **Страна**.
- 6 Выберите страну Вашего нынешнего пребывания и нажмите кнопку **ОК**. Выберите **Другая**, если нужная страна отсутствует в списке.
- 7 Продолжайте работу с меню **Установка**.

Сохранение настроек телевизионных каналов

После корректной установки языка и страны Вы можете найти нужные станции и запомнить их настройки двумя разными способами: используя Автоустановку или Ручную установку (настройка одного канала за другим). Сделайте выбор с помощью перемещения курсора вправо.

Автоустановка



- 1 Выберите **Автоустановка** в меню **Установка**.

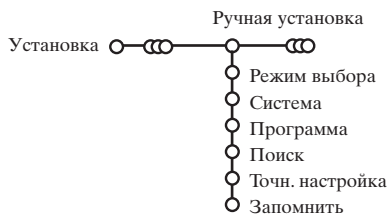
Примечание: Для автопрограммирования все каналы должны быть разблокированы. В случае запроса системы, введите Ваш PIN-код для разблокирования всех каналов. (См. ТВ, Меню настройки дополнительных возможностей, Замок ребен. (блокировка доступа для детей), стр. 13).

- 2 Нажмите кнопку перемещения курсора вниз. Появится дополнительный пункт для авто-программирования **Начало**.
- 3 Нажмите кнопку перемещения курсора вправо.
- 4 Появится сообщение **Поиск** и на экране отобразится индикатор процесса автопрограммирования. После завершения автоматической установки указатель снова перейдет на пункт **Установка**.

При обнаружении кабельной системы или телеканалов, передающих информацию ACI (Automatic Channel Installation - автоматическая настройка каналов), поиск прекращается и появляется список программ. В отсутствие системы ACI каналы нумеруются в соответствии с выбранными установками языка и страны. Можно использовать Перестановку для их перенумерации. См. стр. 7.

*В ряде случаев кабельные компании или телеканалы передают меню выбора программ. Вид и набор пунктов такого меню определяются кабельной компанией или телеканалом. Выберите нужный пункт меню с помощью курсора и нажмите кнопку **ОК**.*

Ручная установка



Поиск станций и запоминание каналов производится канал за каналом. Вам необходимо пройти все шаги меню Ручной установки.

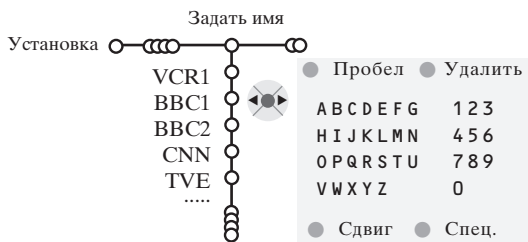
- 1 Выберите пункт **Ручная установка** в меню **Установка**.
- 2 Перемещайте курсор вниз. Следуйте появляющимся на экране инструкциям.

Примечание: Поиск или непосредственный выбор телеканала.

Если Вы знаете частоту, номер эфирного или кабельного канала, введите 3 цифры, соответствующие частоте, с помощью цифровых клавиш от 0 до 9 (например, 048). Для продолжения нажмите кнопку перемещения курсора вниз.

Повторите описанную процедуру для программирования каждого канала.

Задать имя



Вы можете изменить сохраненные в памяти названия программ или присвоить название каналу, если оно еще не было введено. Название длиной до 5 букв или цифр можно дать программам с номерами от 0 до 99.

Примечание: Невозможно переименовать источник VGA.

- 1 Выберите пункт **Задать имя** в меню **Установка** и переместите курсор вниз.
- 2 Выберите номер программы.
Примечание: для быстрого перемещения по списку программ удерживайте нажатой кнопку перемещения курсора вверх/вниз.
- 3 Переместите курсор вправо. На экране появляется клавиатура. Переместите курсор вправо для начала работы с клавиатурой. Перемещая курсор вверх/вниз, влево/вправо выберите первый символ и нажмите **ОК**. Повторите это для каждого символа, который Вы хотите ввести. Выберите **Пробел** для ввода пробела, **Удалить** для стирания подсвеченного символа во вводимом названии, **Сдвиг** для отображения на клавиатуре символов верхнего или нижнего регистра, **Спец.** для отображения на клавиатуре специальных символов. Для подтверждения выбора нажмите **ОК**.
- 4 После завершения ввода названия несколько раз нажмите кнопку перемещения курсора влево для возврата на предыдущий уровень меню.
- 5 Выберите другой номер программы и повторите шаги с 3 по 4.

Перестановки в списке программ

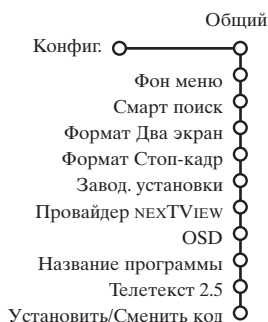
Вы можете изменять порядок следования в списке запомненных телевизионных каналов.

- 1 Выберите пункт **Сортировка** в меню **Установка**.
- 2 Следуйте появляющимся на экране инструкциям.

Выбор предпочтительных телеканалов

Источник VGA всегда входит в список любимых программ.

- 1 Выберите пункт **Любимые программы** в меню **Установка**.
- 2 С помощью перемещения курсора вверх/вниз выберите номер программы.
- 3 Перемещая курсор вправо, выберите **Да** или **Нет**.
- 4 Повторите шаги 2 и 3 для каждого телевизионного канала или внешнего источника сигнала, которые Вы хотите сделать предпочтительным либо исключить из списка предпочитаемых каналов.



Меню Конфиг. (конфигурация) содержит пункты, управляющие функциями телеприемника, установкой различных параметров, служб и внешнего оборудования, которое Вы можете подключить к телевизору.

Меню **Общий** позволяет изменять те настройки, которые, по-видимому, изменяются реже большинства других.

Меню **Источник** предназначено для выбора источника сигнала.

Меню **Декодер** позволяет определить один или несколько номеров программ для работы через декодер.

Общий (общие установки)

Это меню позволяет изменять различные настройки, которые, предположительно, изменяются реже, чем большинство других.

Функция Фон меню

Включение/выключение данной опции осуществляется с помощью кнопок **Да** или **Нет**.

Смарт поиск

- 1 Перемещая курсор вниз, выберите пункт **Смарт поиск**.
- 2 Перемещая курсор влево/вправо, выберите
 - **2 программы**, если хотите, чтобы кнопка **РЧР** позволяла переключаться между текущим и предыдущим каналом,
 - **9 программ**, если хотите, чтобы нажатие на кнопку **РЧР** вызывало список нескольких (до 9) каналов, из которых можно сделать выбор,
 - **Темат.**, если Вы хотите использовать кнопку **РЧР** для быстрого выбора телепрограмм при трансляции в системе NEXTVIEW с назначенными категориями программ.

Для добавления/удаления канала или источника сигнала:

Переключитесь на телеканал или источник сигнала, который Вы хотите добавить или удалить. Нажмите кнопку **РЧР** и переместите курсор вправо для добавления или удаления.

Примечание: Если в списке уже имеется 9 каналов/источников, нижний элемент списка будет удален.

Формат Сдвоенный экран

Данная функция не может быть активизирована в случае использования источника HD.

Это меню позволяет выбрать предпочтительный формат экрана, который затем будет использован при переключении с помощью кнопки **12**. См. Два экран/Картинка в картинке, стр. 14.

Используя кнопки перемещения курсора вверх/вниз выберите одну из опций **Два экран**, **Большой PIP**, **Средний PIP**, **Малый PIP**, **PIP 3**, **PIP 8** или **PIP 12**.

Когда с помощью кнопки **12** пульта дистанционного управления включен режим Сдвоенный экран и когда:

- Выбран **Сдвоенный экран** - экран телевизора разделяется на 2 части одинакового размера.
- Выбрано **Большой PIP**, **Средний PIP**, **Малый PIP** - телеприемник показывает полноэкранное изображение с другим видео-окном в верхней части экрана;
- Выбрано **PIP 3**, **PIP 8** или **PIP 12**, телевизор показывает 3, 8 или 12 окон-экранов с изображениями.

*Примечание: Удержание кнопки **12** в нажатом положении приводит к прохождению телевизором режимов различных форматов.*

Формат Стоп-кадр

Данная функция не может быть активизирована в случае использования источника VGA.

Формат Стоп-кадр позволяет выбрать, какой из трех вариантов (Стоп-кадр, Повтор либо Фото-финиш) будет использован при нажатии кнопки **▶▶** на пульте дистанционного управления. См. стр. 3.

*Примечание: Удержание в нажатом состоянии кнопки **▶▶** также приводит к циклической смене различных форматов показа. Однако изменение формата таким способом не приводит к запоминанию выбранного формата.*

Заводские установки

При выборе этого пункта происходит возврат установок изображения и звука к их предустановленным заводским значениям. Однако при этом настройка каналов сохраняется.

Провайдер NEXTVIEW

Выбор телекомпании, транслирующей информацию в системе NEXTVIEW. Сведения об использовании NEXTVIEW см. на стр. 15.

OSD (Экранная индикация)

- 1 Перемещая курсор вниз, выберите пункт меню **OSD**.
- 2 Выберите **Нормальный** для активизации функции постоянного показа номера программы на экране. При этом также предоставляется расширенная информация о телевизионном канале и программе. При выборе пункта **Минимальный** количество предоставляемой информации о канале уменьшается.

Название программы

Выберите опцию **Название программы Да** или **Нет**.

В случае выбора **Да**, после выбора телевизионной программы или после нажатия кнопки **[+]** на пульте дистанционного управления, телевизионный канал, способный передавать телетекст, дает возможность вывода на экран названия телевизионного канала или названия программы. В случае выбора **Нет**, название программы будет появляться только после нажатия клавиши **[i+]**, а не после выбора телевизионного канала.

Телетекст 2.5

Некоторые вещательные компании предоставляют в режиме Телетекста такие дополнительные возможности, как использование обогащенной цветовой гаммы, набор различных цветов фона и более качественные изображения.

- 1 Выберите пункт меню **Телетекст 2.5**.
- 2 Перемещая курсор вправо, выберите **Телетекст 2.5 Вкл.**, чтобы использовать эту функцию.

- 3 Если Вы предпочитаете стандартный формат телетекста, перемещая курсор вправо, выберите **Телетекст 2.5 Выкл.** Ваш выбор повлияет на все телеканалы, по которым передается Телетекст.

Примечание: Переключение Телетекста в режим Телетекст 2.5 может происходить с задержкой в несколько секунд.

Сменить код

Функция **Замок реben.** (блокировка доступа для детей) (см. меню Телевизор, Настройка дополнительных возможностей, стр. 13) позволяет Вам блокировать каналы, чтобы предотвратить просмотр детьми определенных передач. Для просмотра заблокированных каналов необходимо знать код доступа. Пункт меню **Сменить код** позволяет создать или изменить свой Персональный идентификационный номер (ПИН).

- 1 Выберите пункт меню **Установка/Сменить код**.
- 2 Если ранее код не вводился, название пункта будет **Установить код**. Если код был уже введен ранее, название пункта меню будет **Сменить код**. Следуйте появляющимся на экране инструкциям.

Внимание: Если Вы забыли код!

- 1 Выберите пункт **Сменить код** в меню **Общий** и нажмите **OK**.
- 2 Введите универсальный код 8-8-8-8.
- 3 Снова нажмите кнопку управления курсором и введите новый персональный четырехзначный код. При этом предыдущий код будет стерт из памяти, а новый код будет сохранен.

Источник (сигнала)



Это меню позволяет выбрать внешнее устройство, подключенное к одному из внешних входов.

- 1 Переместите курсор вправо для входа в список типов внешних устройств, подключенных к выбранному входу.
- 2 Выберите внешнее устройство, перемещая курсор вверх/вниз.

После того, как Вы выбрали источник сигнала, например, видеоманитофон, этот источник будет автоматически выбираться каждый раз, когда пульт дистанционного управления находится в режиме видеоманитофона (см. стр. 3) и когда Вы нажмете на пульте кнопку **[F]**.

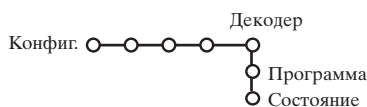
Центр. вход

(не доступен с мониторами без акустических систем)

При подключении к телевизору приемника системы объемного звучания, динамики телевизора могут работать как центральный динамик, что делает ненужным использование отдельного центрального динамика.

Выберите **Центр. вход Вкл.** либо **Cinema Link** (в том случае, когда Вы подключили приемник системы объемного звучания с поддержкой Cinema Link).

Декодер



Если к телевизору подключен декодер или дешифратор, (см. стр. 19), Вы можете задать один или несколько номеров программ как номера программ декодера.

- 1 Перемещая курсор вправо, выберите пункт меню **Декодер**.
- 2 Выберите **Программа**.
- 3 Выберите номер программы, которая будет приходиться через декодер.
- 4 Выберите **Состояние**.

- Выберите вход, к которому подключен декодер: **Нет**, **EXT.1** или **EXT.2**.

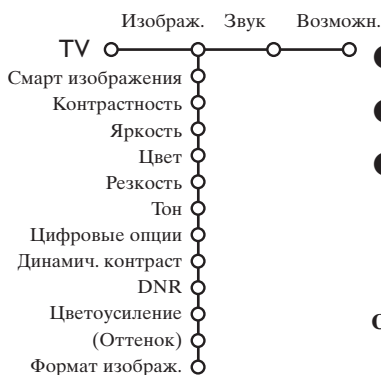
- Выбирайте **Нет**, если Вы не хотите, чтобы выбранная программа использовала декодер.

Примечание: Если декодер подключен к видеомagneтофону с поддержкой функции EasyLink, выберите вход EXT.2.

Меню телевизора

Нажмите кнопку **MENU** на пульте дистанционного управления для вызова главного меню.

Изображения



- 1 Нажмите кнопку перемещения курсора вправо для входа в меню **Изображ.**
- 2 Перемещая курсор вверх/вниз, выбирайте пункты меню настройки изображения.
- 3 Перемещая курсор влево/вправо, установите нужные значения либо, перемещая курсор вправо, войдите в список пунктов подменю. Выберите пункт подменю, перемещая курсор вверх/вниз.

Примечание: Для удаления фона меню перед настройкой параметров изображения, см. Конфиг., Общий, стр. 8.

Смарт изображения

Выберите пункт **Смарт изображения** для вывода списка предопределенных настроек изображения, каждая из которых соответствует определенным заводским настройкам.

Я так хочу относятся к персональным предпочтительным настройкам изображения в меню настройки изображения.

Примечание: недоступно при выбранном источнике VGA.

Контрастность

Здесь регулируется яркость светлых частей экрана, в то время как темные части остаются без изменений.

Яркость

Здесь регулируется количество света по всему изображению. Это в первую очередь влияет на темные части изображения.

Цвет

Здесь регулируется уровень насыщенности цвета в зависимости от вашего личного выбора.

Резкость

Здесь регулируется резкость мелких деталей изображения.

Тон

Здесь вы можете отрегулировать общий цветовой баланс между холодными и тёплыми тонами.

Цифровые опции

Самой оптимальной установкой является Pixel Plus. Вы также можете выбрать режим Movie Plus в случае имеющегося эффекта ореола изображения, если это вам мешает. Однако, в зависимости от Ваших предпочтений, Вы можете выбрать Progressive Scan.

Динамич. контраст

Устанавливает уровень, при котором телевизор автоматически улучшает показ деталей на тёмных, светлых и средних участках изображения.

DNR

Здесь задаётся уровень для измерения и уменьшения шума изображения.

Цветоусиление

Эта функция делает цвета и краски более живыми и улучшает разрешающую способность при передаче деталей в светлых тонах.

Оттенок

Здесь компенсируются вариации цвета при приёме передач, закодированных в NTSC.

Формат изображ.

Здесь вы можете установить размер изображения в зависимости от формата вещания и предпочтительных установок.

Active Control (Активная настройка)

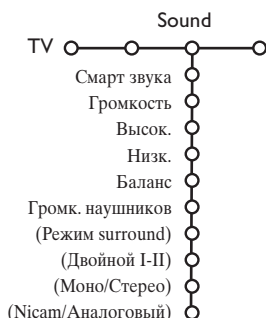
Телевизионный приемник непрерывно измеряет и корректирует все входящие сигналы для того, чтобы обеспечить наилучшее возможное качество изображения.

- ❶ Нажмите кнопку  на пульте дистанционного управления.
- ❷ Появится меню **Активная настройка**.
- ❸ Перемещая курсор вверх/вниз, выберите одну из установок Активной настройки: **Выкл.**, **Минимум**, **Средняя** (рекомендованное значение) или **Максимум**.
При этом происходит непрерывная автоматическая настройка изображения, что видно по линейкам настройки. В это время выбор пунктов меню невозможен.

Примечание: Когда подключён монитор без датчика окружающей освещённости, доступны только позиции «Включено» и «Выключено».

- ❹ Переместите курсор вправо и выберите **Смарт изображения**.
- ❺ Перемещая курсор вверх/вниз, выберите одну из предопределённых настроек изображения.
- ❻ Переместите курсор вправо и выберите **Акт. дисплей**.
- ❼ Перемещая курсор вверх/вниз, выберите **Показать**, одну из демонстраций двоянного экрана или **Выкл.**
Когда Вы выбираете Динамический контраст, Pixel Plus, DNR (Цифровое шумоподавление) или Цифровое естественное движение, телевизионный экран разделяется на 2 части: в левой части выбранная установка качества изображения выключена, а в правой части включена.
- ❽ Для выхода из меню Активная настройка повторно нажмите кнопку .

Меню настройки звука



- 1 Нажмите кнопку перемещения курсора вправо для входа в меню **Звук**.
- 2 Перемещая курсор вверх/вниз, выбирайте пункты меню настройки изображения, значения параметров устанавливаются с помощью перемещения курсора влево/вправо. Следует принимать во внимание, что нормальные значения установок обычно находятся в средней части шкалы (в случае центрированной линейной шкалы).

Примечание:

- *Примечание: В том случае, если выбрана конфигурация Cinema Link и эта функция активизирована, управление такими функциями меню, как Режим surround, осуществляется аудиоприемником, а не приемным блоком. См. отдельное руководство по Cinema Link (прилагается).*
- *Пункт Двойной I-II доступен только при наличии двойного канала передачи звука.*
- *Пункт Моно/Стерео может использоваться только в случае аналоговой стереопередачи.*
- *Пункт Nisam/Аналоговый может использоваться только в режиме передач в стандарте Nisam.*

Смарт звука

Выберите пункт **Смарт звука** для вывода списка predetermined установок воспроизведения звука, каждая из которых соответствует определенным заводским настройкам высоких частот и басов.

Я так хочу относятся к персональным предпочтительным настройкам звука в меню настройки звука.

Примечание: недоступно при выбранном источнике VGA.

Громкость

Здесь регулируется уровень громкости передаваемого звука.

Высок.

Здесь регулируется уровень высоких частот звука.

Низк.

Здесь задается уровень низкочастотной составляющей звука.

Баланс

Здесь корректируется звук из правого и левого динамика для создания наилучшего стереоэффекта в том месте, где вы находитесь.

Громк. наушников

Здесь контролируется уровень звука в наушниках.

Режим surround

Здесь задаются режимы для пространственного стерео-эффекта или для передачи окружающего звука Surround.

(Двойной I-II)

Здесь выбирается для каждого канала Язык 1 или Язык 2 если передача ведется в режиме двойного звука Dual Sound.

(Моно/Стерео)

Здесь вы можете выбрать по каждому телеканалу звук моно или стерео, если имеется аналоговое стереовещание.

(Nisam/Аналоговый)

Здесь выбирается по каждому каналу звук Digital-Nisam или аналоговый, если имеются передачи с цифровым звуком.

Меню возможностей



- 1 Нажмите кнопку перемещения курсора вправо для входа в меню **Возможн.**
- 2 Перемещая курсор вверх/вниз, выбирайте пункты меню настройки изображения; значения параметров устанавливаются с помощью перемещения курсора влево/вправо.

Список программ

Нажмите кнопку **ОК** для переключения на выбранный канал или внешний источник сигнала.

Выбор субтитров

Страница субтитров должна быть запомнена для каждого телевизионного канала: Включите Телетекст и выберите нужную страницу субтитров из указателя. Выключите Телетекст.

После того, как информация о субтитрах сохранена и выбран пункт меню **Субтитры Вкл.** (показать субтитры), субтитры будут автоматически показаны на выбранных телеканалах (если идет передача субтитров). Специальный символ будет указывать, что режим включен. Выберите пункт **Субт. вкл. без звука**, если Вы хотите, чтобы субтитры автоматически отображались на экране, когда звук выключен с помощью кнопки  на пульте дистанционного управления.

Таймер выключения

Благодаря этой функции Вы имеете возможность задавать период времени, по истечении которого телевизор должен перевести сам себя в режим готовности. Диапазон задаваемых периодов времени составляет от 0 до 180 мин. У Вас всегда остается возможность выключить телевизор раньше или изменить выставленное на таймере время.

Примечание: Если выбран источник VGA, телевизор не перейдет в режим готовности по достижении установленного временного предела.

Блокировка доступа для детей

При помощи 4-значного кода вы можете заблокировать телеканалы и внешние источники, чтобы дети не имели доступа к определённым программам.

1 Перемахая курсор вниз, выберите пункт меню **Замок ребен.**

Замок ребен. 

Блокировка	Возрастная блокировка
Блокировать польз.	Блокир. через Блокир. прогр.
Разблокиров.	Блокир. категории

2 Нажмите кнопку перемещения курсора вправо для входа в меню **Замок ребен.** Вам будет предложено ввести код доступа.

*Примечание: Вам придется вводить свой код доступа каждый раз, когда Вы входите в меню **Замок ребен.***

Внимание: Если Вы забыли свой код доступа! См. стр. 9

3 Выберите один из пунктов меню **Замок ребен.**

- Если Вы хотите заблокировать все каналы и внешние устройства, выберите пункт **Блокировка**.
- Выберите **Блокировать польз.** и нажмите курсор перемещения вправо.

Пункты **Возрастная блокировка** и **Блокировка категории** доступны только тогда, когда есть возможность приема в системе NEXTVIEW. Выберите:

- **Возрастная блокировка**, если Вы хотите заблокировать все программы для определенного возраста: выкл., 2, 4 ...18;

- **Блокировка через** (если Вы хотите заблокировать все программы, начиная с определенного момента времени. Переместите курсор вправо и введите время, перемещая курсор вверх/вниз и вправо. Нажмите кнопку **ОК** для подтверждения.
 - **Блокировка программы** (если Вы хотите заблокировать определенный телеканал или внешний источник сигнала;
 - **Блокировка категории**, если Вы хотите заблокировать программы, относящиеся к определенной категории: фильмы, спортивные, шоу-программы. См. NEXTVIEW, стр. 15.
- Выберите **Разблокиров.** для отмены всех установленных Вами блокировок доступа.

Таймер

Благодаря этой функции Вы можете сделать так, чтобы Ваш телевизор автоматически переключался из режима готовности на определенную программу или с одной программы на другую в заданный момент времени.

Примечание: Для сохранения этой возможности Ваш телевизионный приемный блок и монитор не должны быть отключены от источника питания кнопкой питания .

1 Перемещая курсор вниз, выберите пункт меню **Таймер**.

Таймер 

Выкл.	Вкл.
-------	------

VCR1	Понедельник
BBC1	Вторник
BBC2	
CNN	
TVE	

.....	Ежедн.		15:45
-------	--------	-------	-------

2 Кнопкой перемещения курсора вправо выберите **Вкл.**

3 Еще раз нажмите кнопку перемещения курсора вправо для входа в список программ.

4 Выберите телеканал или внешнее устройство, включение которого Вы хотите запрограммировать на определенное время и день.

5 Снова переместите курсор вправо для выбора дня недели или выберите вариант **Ежедневно**.

6 Снова переместите курсор вправо для ввода времени с помощью цифровых кнопок либо с помощью перемещения курсора вверх/вниз, затем нажмите кнопку **ОК** для введения в действие сделанной установки.

7 Выйдите из меню, нажав кнопку **MENU**.

Примечание: Для просмотра установок таймера нажмите кнопку .

Укрупнение

1 Выберите пункт **Укрупнение**, перемещая курсор вниз, и нажмите кнопку **ОК**.

2 Нажимая **ОК**, выберите один из масштабов увеличения (x1, x4, x9, x16).

3 Дополнительно Вы можете перемещать выбранное увеличенное окно по экрану с помощью кнопок управления курсором вверх/вниз, влево/вправо.

4 Нажмите кнопку **MENU** для отмены укрупнения.



Нажмите клавишу **b** для включения или отключения режима Двойной экран или режима PIP (картинка в картинке) в соответствии с выбором формата, сделанным в списке форматов двойного экрана в меню Общий. (См. Конфигурация, меню Общий, стр. 8).

Повторно нажмите кнопку **12**. Экран с желтой границей превратится в полноэкранное изображение

Примечания:

- Удержание в нажатом состоянии кнопки **12** приводит к циклической смене различных форматов показа, переключение на следующий формат происходит каждую секунду, пока нажата кнопка. После включения телевизора из режима ожидания используется формат, установленный в меню Настройка, Общие установки.
- Невозможно отображать источники VGA или HD в двойном экране/ экране «картинка-в-картинке»..
- При выборе режима Сдвоенный экран поддерживаются 2 формата изображения: Полный экран и «почтовый ящик» 4:3 (вертикальное сжатие).
- Аудиосигнал с правой половины экрана, картинки в картинке или от внешнего источника экрана воспроизводится через наушники.

Режимы дисплея

Сдвоенный экран



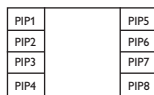
Картинка в картинке



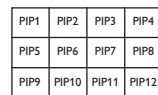
3 Картинка в картинке



8 Картинка в картинке



12 Картинка в картинке



- Переместите курсор вправо для подсветки правой половины экрана.
- Переместите курсор вниз для подсветки отдельного экрана картинке в картинке.
- Переместите курсор вправо для входа в режим мульти-картинки в картинке, а затем используйте кнопки перемещения курсора для перехода по отдельным экранам картинке в картинке и для подсветки определенного экрана.

Выбор телеканалов или внешних источников сигнала в левой или правой половине экрана, в режиме картинки в картинке и в режиме мульти-картинки в картинке

Для выбора телеканала или внешнего источника в подсвеченной части экрана используйте кнопку **-P+**, кнопку **P+P** или цифровые кнопки.

Просмотр 3, 8 или 12 картинок в картинке

Переместите курсор вниз к самой нижней картинке на экране для отображения следующего набора картинок в картинке.

Установка положения и размера картинки в картинке

1 Выберите Сдвоенный экран с одиночной картинкой в картинке.

2 Переместите курсор вниз для подсвечивания



окна картинке в картинке. Появится меню, с помощью которого вы сможете установить положение

окна картинке в картинке.

Примечание: Когда по истечении определенного времени это меню пропадет, нажмите кнопку ОК для его повторного появления.

- 3** Снова переместите курсор вниз для выбора **Положения**.
- 4** Для активизации выбора нажмите кнопку **ОК** или переместите курсор вправо.
- 5** Для указания положения окна картинке в картинке используйте кнопки перемещения курсора.
- 6** Нажмите кнопку **ОК**. Снова появится меню картинке в картинке.
- 7** Переместите курсор в верхнюю часть меню, чтобы снова подсветить основной экран.
- 8** Нажмите кнопку **ОК** для выхода из меню либо просто подождите его исчезновения.

Информация на экране

Подсвеченная экранная информация, появляющаяся при смене каналов, всегда относится к активному экрану.



NEXTVIEW является электронным путеводителем, который позволяет Вам просматривать расписание телепередач примерно также, как в газете или журнале с телепрограммами. Вы можете сортировать программы по категориям (фильмы, спорт...), получать подробную информацию и программировать свой видеомаягнитофон, если он поддерживает функцию NEXTVIEWLink.

Важное замечание: Услуги NEXTVIEW доступны лишь для некоторых телепрограмм и в определенных странах. Если в системе NEXTVIEW не транслируется никакой информации, ее заменяет путеводитель по телепрограммам телетекста. Он основывается на информации о передачах системы телетекста (если имеется в наличии) и предлагает большинство функций системы NEXTVIEW.
Примечание: За содержание информации отвечает вещательная компания.

Вызов путеводителя NEXTVIEW / Телетекста

Для вызова путеводителя NEXTVIEW / Телетекста нажмите кнопку на пульте дистанционного управления.

Появится меню с сообщением: «Подождите, пожалуйста». Через некоторое время на экране появятся:

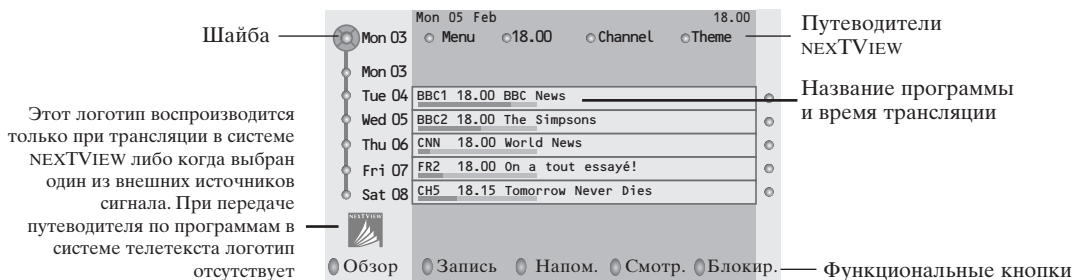
- Страница системы NEXTVIEW, если выбранный канал предоставляет такую услугу (отображается логотип NEXTVIEW),
- Страница телетекста, если выбранный канал не осуществляет трансляцию в системе NEXTVIEW,
- Сообщение «**Информация недоступна**», если отсутствует передача как в системе NEXTVIEW, так и телетекста. В этом случае перейдите на другой канал.

Выбор телеканала по категориям

Если осуществляется трансляция в системе NEXTVIEW с заданными категориями, имеется возможность быстрого выбора телепрограмм с помощью кнопки **РР**. См. Меню Конфиг. Общий, Смарт поиск, стр. 8.

Показ страницы системы NEXTVIEW

Передаваемая информация зависит от канала, предоставляющего услуги NEXTVIEW. См. также Меню Конфиг. Общий, Провайдер NEXTVIEW, стр. 8.



Изображения путеводителя NEXTVIEW / Телетекста

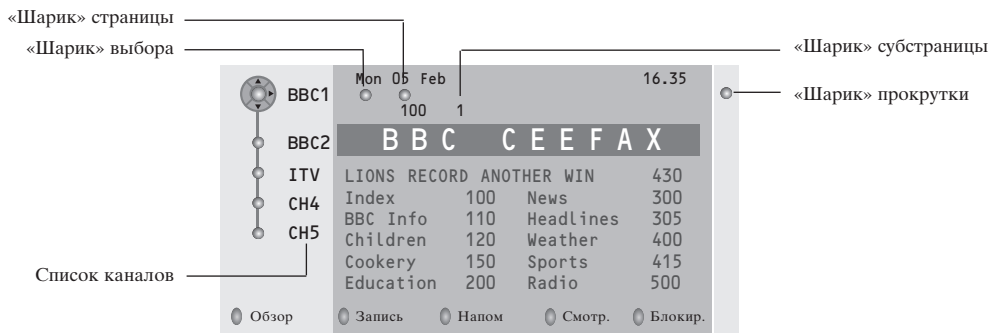
- 1 Нажмите кнопку . Нажмите кнопку для показа Путеводителя NEXTVIEW/ Телетекста в правой половине экрана.
- 2 Перемещая курсор выберите телевизионный канал или переместите указатель к голубому шарику в левой части экрана.
- 3 Нажмите кнопку для выключения режима двоянного экрана.

Путеводители NEXTVIEW

- 1 Перемещая курсор влево/вправо, выберите путеводитель по **Времени, Каналу, Категории** или **Дате**.
Путеводитель по времени позволяет просмотреть названия всех программ, передаваемых в течение выбранного временного блока. **Путеводитель по каналам** предоставляет программу всех передач определенного канала на день. С помощью **Путеводителя по дате** вы можете выбрать конкретную дату. **Путеводитель по категориям** показывает список всех программ для выбранной даты, попадающих в выбранную категорию. Проходя по путеводителю, телеприемник собирает критерии сортировки для окончательного отображения списка телепередач.
- 2 Нажмите кнопку **ОК** для подтверждения выбора типа путеводителя.
- 3 Перемещайте шайбу выбора вниз и направо для выбора передач.
 При наличии аннотации или комментария к передаче они отображаются в нижней части экрана.
- 4 Для перехода от передачи к передаче перемещайте курсор вверх/вниз.

Путеводитель по Телетексту

- 1 С помощью цифровых кнопок введите номер страницы телетекста, содержащей информацию о передачах текущего канала.
- 2 Используя кнопку перемещения курсора вправо, расположите шайбу на «шарике» выбора.
- 3 Перемещая курсор вверх/вниз, можно переходить от передачи к передаче.



- Если для выбранной передачи имеется номер страницы с необязательным кодом, указывающим на страницу телетекста, содержащую дополнительную информацию о программе, нажмите кнопку **OK** для отображения этой информации. При повторном нажатии кнопки **OK** Вы вернетесь к странице путеводителя по программам.
- Если выбранная страница путеводителя по программам соответствует требованиям стандарта VPT (Видеопрограммирование с помощью телетекста), то:
 - Вы сможете записывать передачи, создавать напоминания, просматривать и блокировать передачи;
 - телевизор запомнит номер последней выбранной страницы телетекста того канала, который содержит информацию о программе передач и будет показывать, какая передача в какое время начинается. Каждый раз, когда Вы нажмете кнопку **OK**, Вы получите доступ к странице путеводителя по программам выбранного в текущий момент канала.
- При необходимости Вы можете выбрать номер субстраницы, переместив курсор к «шарику» страницы и нажав кнопку перемещения вправо.

Примечание: Для каждого телеканала Вам нужно вводить номер страницы телетекста. Менять каналы можно также перемещая курсор вверх/вниз в списке, расположенном в левой части страницы.

Основные функции

Для вызова функций режима Путеводителя по Телетексту/NEXTVIEW можно использовать серую **OK**, красную **EXIT**, зеленую **GO**, желтую **INFO** и голубую **BACK** экранные клавиши. Если определенная функция недоступна, ее изображение окрашивается в серый цвет.

Обзор: это меню предоставляет список передач, помеченных для напоминания, тех, которые должны быть записаны, и заблокированных передач. Это меню можно использовать для смены или удаления помеченных программ.

Запись: служит для программирования записи видеомagneтофоном (если он поддерживает функцию NEXTVIEWLink и подключен к внешнему входу **EXT.2**).

Напоминание: автоматически включает телевизор, если он выключен, либо показывает сообщение, если телевизор включен.

Блокировка: блокирует запись и просмотр определенных передач.

При вызове функций Запись, Напоминание и Блокировка появляется небольшое меню, в котором Вы можете задать интервал: только однажды, ежедневно или раз в неделю, либо удалить ранее сделанные установки записи, напоминания и блокировки. По умолчанию выбрана установка **Только однажды**. Для подтверждения выбора интервала нажмите кнопку **OK**.

Смотреть: для просмотра выбранной транслируемой в текущий момент передачи.

Получение и обновление информации в системе NEXTVIEW

Получение и обновление информации NEXTVIEW происходит, когда Вы смотрите телеканал выбранного провайдера услуг NEXTVIEW, см. Меню Конфиг., стр. 8, либо когда телевизор выключен (находится в режиме ожидания). Получение новых данных будет происходить один раз в ночное время.

Примечание: Возможно, будет необходимо перевести телевизор в режим ожидания, если вся информация системы NEXTVIEW устарела - например, при возвращении из отпуска.

Большинство телеканалов осуществляют трансляцию в режиме Телетекста. Ваш телевизор может сохранять в памяти 1200 страниц, что позволяет записать большинство принятых страниц и под-страниц и тем самым сократить время ожидания. После каждого переключения на другую программу содержимое памяти обновляется.

Вкл. и выкл. Телетекста

Нажмите кнопку  для включения Телетекста.

102	«03 04 05 06 07 08 09 10 11 12»
BBC CEEFAX	102 Mon 05 Feb 16.35.22
BBC CEEFAX	
LIONS RECORD	ANOTHER WIN 430
Index	100 News 300
BBC Info	110 Headlines 305
Children	120 Weather 400
Cookery	150 Sports 415
Education	200 Radio 500
Lottery	230 Travel 550
Finance	240 Subtitling 888
Music	280 TV Listings 600
Красный	Зеленый Желтый Голубой

Выбор страницы Телетекста

- Введите нужный номер страницы с помощью цифровых клавиш, перемещения курсора вверх/вниз, влево/вправо либо нажимая кнопку **-P+**.
- Выберите вариант в нижней части экрана с помощью «цветных» кнопок.

Ранее выбранная страница телетекста

Использование возможно только в том случае, если отсутствует список предпочтительных страниц телетекста (см. стр. 18).

Используйте кнопку **P+**.

Выбор страницы оглавления Телетекста

Нажмите серую кнопку  для вывода на экран страницы главного оглавления (обычно это стр. 100).

Только для Телетекста в стандарте Т.О.Р:

Нажмите кнопку . На экране появляется общий обзор предлагаемых разделов Телетекста, передаваемого в стандарте Т.О.Р.

С помощью кнопок перемещения курсора вверх/вниз, влево/вправо выберите нужный объект и нажмите кнопку **OK**.

Не все телевизионные каналы транслируют Телетекст, соответствующий стандарту Т.О.Р.

Выбор субстраниц

Если выбранная страница Телетекста состоит из нескольких субстраниц, на экране появляется одна из них.

Для выбора предыдущей или следующей субстраницы перемещайте курсор влево или вправо.

Увеличение страницы телетекста

Повторно нажимайте кнопку  для просмотра верхней части страницы телетекста, нижней части страницы и для возврата к нормальному размеру страницы телетекста. Когда страница телетекста увеличена, Вы можете прокручивать текст построчно, используя кнопки перемещения курсора вверх/вниз.

Выбор активного экрана

В режиме двоянного экрана изображение/телетекст, введите нужный номер страницы с помощью цифровых клавиш, нажимая кнопку **-P+**, нажмите кнопку **MENU**, затем выберите левый экран (с помощью голубого шарика в верхней части).

Теперь вы можете выбрать полноэкранный или сжатый режимы изображения / телетекста кнопкой .

Гипертекст

Используя гипертекст, можно быстро перейти к странице с определенным номером либо искать конкретное слово на текущей странице телетекста.

- 1 Нажмите кнопку **OK** для того, чтобы подсвечить первое слово или номер на странице.
Примечание: Когда вы находитесь в режиме двойного экрана, нажмите кнопку курсора вниз для активизации первого слова или номера страницы.
- 2 Перемещая курсор вверх/вниз, влево/вправо, выберите любое другое слово или номер, которые Вы хотите искать.
- 3 Нажмите **OK** для подтверждения выбора. Начнется поиск. В нижней части экрана появляется сообщение о ходе поиска, либо сообщение о том, что слово или страница не найдены.
- 4 Переместите курсор вверх для выхода из режима гипертекста.

Меню Телетекста (доступно только в режиме полноэкранного показа Телетекста)

- 1 Нажмите кнопку **MENU** для вызова меню.
- 2 Выбирайте пункты меню, используя кнопки перемещения курсора вверх/вниз.
- 3 Для активизации выбора переместите курсор вправо.

Функция «Показ»

Позволяет открывать/прятать скрытую информацию на странице (например, разгадки к загадкам и головоломкам).

Для активизации выбора переместите курсор вправо.

Избранное

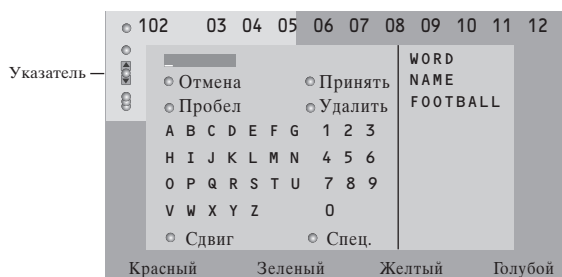
Этот список содержит до восьми избранных страниц Телетекста. Могут выбираться только страницы текущего канала.

- 1 Для входа в список переместите курсор вправо.
- 2 Нажмите кнопку перемещения курсора вправо для добавления текущей страницы или для выбора одной из страниц списка избранного.
- 3 Нажмите кнопку **MENU** для просмотра страницы.
- 4 Используйте кнопку **РР** для просмотра списка избранных страниц.

Поиск

Выбор слова

Пользуясь отображаемой на экране клавиатурой, Вы можете набрать слово, которое хотели бы найти на страницах Телетекста. Регистр символов (строчные или прописные буквы) при этом значения не имеет.



- 1 Переместите курсор вправо для работы с клавиатурой.
- 2 Пользуйтесь кнопками перемещения курсора влево/вправо, вверх/вниз для выбора символов, слов или функций.
- 3 Нажимайте кнопку **OK** для подтверждения каждого выбранного символа.
- 4 Выберите **Отмена** для отмены ввода слова, **Пробел** для ввода пробела, **Удалить** для стирания последнего выбранного символа, **Сдвиг** для переключения между вводом строчных и заглавных символов, **Специальный** для показа на клавиатуре специальных символов. Затем нажмите кнопку **OK**.

- 5 Нажмите нужное число раз кнопку перемещения курсора влево для возврата в меню Телетекста.

Поиск слова

- 1 Напечатайте слово на экране либо выберите слово из списка предыстории справа и нажмите кнопку **OK**.
- 2 Выберите **Принять** и снова нажмите **OK**. Появится сообщение о поиске.
- 3 Для отмены поиска или поиска нового слова следует выбрать **Клавиатуру** и нажать **OK**.
- 4 Если слово не найдено, появляется сообщение. Если слово найдено, оно подсвечивается на странице телетекста. Для продолжения поиска нажмите кнопку **OK**.

Цикл субстраниц (если есть субстраницы)

Автоматическая смена субстраниц в цикле.

Нажимая кнопку перемещения курсора вправо, запускайте и останавливайте цикл автоматической смены субстраниц.

Задание времени показа для страниц

Данная функция обеспечивает демонстрацию определенной страницы в заданное время.

- 1 Нажмите кнопку перемещения курсора вправо для выбора **Да** или **Нет**.
- 2 Введите время и номер страницы, пользуясь кнопками перемещения курсора или цифровыми кнопками.

Примечание:

- Не обязательно, чтобы телетекст был включен, однако должен быть включен тот канал, с которого Вы выбрали конкретную страницу.

- Невозможно отображать синхронизированную страницу при выбранном режиме VGA.

- 3 Нажмите кнопку перемещения курсора влево для возврата в меню телевизора.

Язык

Если символы, выводимые на экран, не соответствуют набору символов, используемых телевидательной компанией, транслирующей Телетекст, эта функция позволяет изменить языковую группу.

С помощью кнопок перемещения курсора влево/вправо выберите **Группа 1** или **Группа 2**.

Нажмите кнопку **MENU** для выхода из меню Телетекста.

Подключение внешних устройств

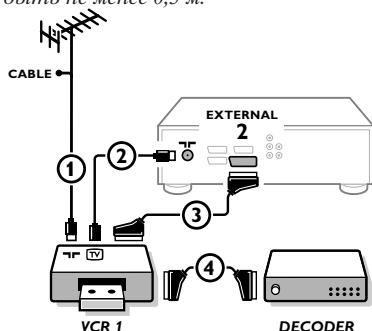
There is a wide range of audio and video equipment that can be connected to your receiver. The following connection diagrams show you how to connect them.

Примечание: В том случае, если монитор используется сам по себе (без приемного блока), обратитесь к соответствующим инструкциям для монитора.

Примечание: Вход EXT.1 может поддерживать системы передачи сигналов CVBS и RGB, вход EXT.2 - системы CVBS, RGB и Y/C, EXT.3 и EXT.4 - только систему CVBS, EXT.5 - систему Y-Pb-Pr. Рекомендуется подключать устройства с выходным сигналом в системе RGB к выходам EXT.1 или EXT.2, т.к. RGB обеспечивает лучшее качество изображения. Если Ваш видеомаягнитофон поддерживает функцию EasyLink, его следует подключать ко входу EXT.2 для использования преимуществ EasyLink.

Recorder (VCR-DVD+RW) Записывающее устройство (Видеомаягнитофон, записывающий DVD-плеер)

Примечание: Не размещайте видеомаягнитофон слишком близко к экрану, поскольку некоторые видеомаягнитофоны восприимчивы к сигналам, исходящим от дисплея. Расстояние до экрана должно быть не менее 0,5 м.

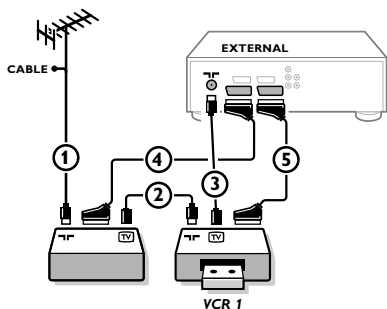


Подключите, как показано на рисунке, антенные кабели ①, ② и, для получения наилучшего качества изображения, еврокабель ③. При отсутствии евроразъема, единственным возможным способом подключения является антенный кабель. Поэтому Вам нужно будет настроить тестовый сигнал вашего записывающего устройства и назначить для этого сигнала программу с номером 0, либо сохранить тестовый сигнал как программу с номером в интервале от 90 до 99 (см. Ручная установка, стр. 6). См. руководство по Вашему записывающему устройству.

Декодер и видеомаягнитофон

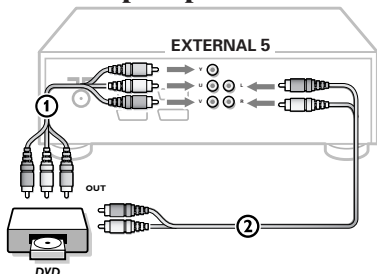
Подключите еврокабель ④ к своему декодеру и к специальному евроразъему видеомаягнитофона. См. также инструкцию по эксплуатации видеомаягнитофона. См. Декодер, стр. 10. Вы можете также подключить декодер еврокабелем непосредственно к входам EXT.1 или 2.

Другое оборудование (приемник спутникового сигнала, декодер, DVD-плеер, игровые приставки и др.)



- ① Подключите, как показано на рисунке, антенные кабели ①, ② и ③ (только в том случае, если дополнительное устройство имеет телевизионные антенные входы/выходы). Подключите устройство с еврокабелем ④ или ⑤ к одному из евроразъемов EXT.1, 2, 3 или 4 для получения изображения более высокого качества.
- ② Выполните поиск тестового сигнала внешнего устройства так же, как Вы это делали в случае с видеомаягнитофоном.
- ③ Выберите нужное устройство в меню Конфиг., Источник (сигнала), стр. 9.

DVD-проигрыватель

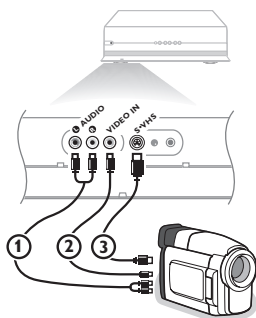


При использовании разъемов компонентного видеосигнала (EXTERNAL 5):

- ① Подключите три отдельных кабеля компонентного видеосигнала к гнездам DVD-проигрывателя Y, U (Pb) и V (Pr) и к гнездам Y, PB и PR на приемнике.
- ② Подключите аудио-кабель к гнездам L и R DVD-проигрывателя и к гнездам AUDIO-входов L и R (EXTERNAL 5) на приемнике.

Подключение к боковым разъемам

Телекамера или видекамера



- 1 Подключите видеокамеру, как показано на рисунке.
- 2 Произведите подключения к входам **VIDEO** (Видео) ② и **AUDIO L** (Аудио - левый) ① для монофонического устройства. Для стереофонического устройства подсоединитесь также к входу **AUDIO R** (Аудио - правый) ①. Качество стандарта S-VHS при использовании видеокамеры S-VHS можно получить при подключении к видеовходу S-video ③ и аудиовходам ① с помощью кабелей S-VHS.

Не подсоединяйте кабели ② и ③ одновременно! Это может привести к искажению изображения.

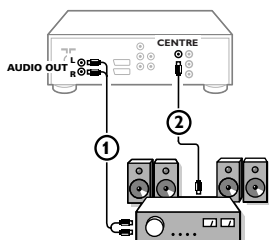
Наушники

- 1 Вставьте штекер в предназначенный для наушников разъем ①, как показано на рисунке.
- 2 Нажмите кнопку  на пульте дистанционного управления для выключения встроенных динамиков телевизора.

Полное сопротивление наушников должно составлять от 8 до 4000 Ом. Размер гнезда для подключения наушников - 3,5 мм.

В меню Звук выберите **Громкость наушников** для регулировки громкости звука в наушниках.

Многоканальный приемник объемного звучания



- 1 Подключите аудио-кабель к многоканальному приемнику объемного звучания и к выходам **AUDIO OUT L** и **R** на задней панели Вашего телевизионного приемного блока ①.
- 2 Если Вы хотите, чтобы динамики Вашего монитора работали в качестве центрального динамика, подключите также аудио-кабель к многоканальному приемнику объемного звучания и к входу **SURROUND SOUND CENTRE IN** (Вход центра объемного звучания) на задней панели Вашего телевизионного приемного блока ②.
- 3 Выберите опцию **Звук в центре Вкл.** в меню Конфигурация, Общий, стр. 9.

Теперь динамики монитора будут работать только в качестве динамика центрального звука, в то время как динамики, подключенные к аудио-приемнику, будут обеспечивать объемное звучание. Громкость должна регулироваться через многоканальный приемник объемного звучания.

Примечание: Звук не будет, если телеканал или внешний источник заблокирован через меню Замок от ребенка (см. стр. 13).

Приемник объемного звучания с поддержкой возможностей Cinema Link

См. входящую в комплект поставки отдельную инструкцию по использованию Cinema Link.

Внимание: Информация о характеристиках звука на экране не будет соответствовать действительным параметрам воспроизводимого системой звука.

Подключение Вашего компьютера

(См. отдельное руководство пользователя, входящее в комплект поставки Вашего монитора.)

Выбор подключенного устройства

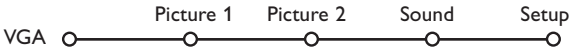
Несколько раз нажимайте кнопку  для выбора нужного входа - **EXT1, EXT2, EXT3, EXT4, EXT5, FRONT** или **VGA** - в соответствии с тем, куда Вы подключили устройство на задней или кнопках на передней панели приемного блока телевизора.

Примечание: Большинство устройств (декодер, видеомagnetофон) сами обеспечивают необходимое переключение.

Меню VGA

Может использоваться только при подключенном и активизированном источнике VGA. См. также отдельное руководство пользователя по используемому монитору.

- 1 Кнопкой  выберите опцию **VGA** и нажмите кнопку **OK** для подтверждения.
- 2 Нажмите кнопку **MENU** включения меню **VGA**.



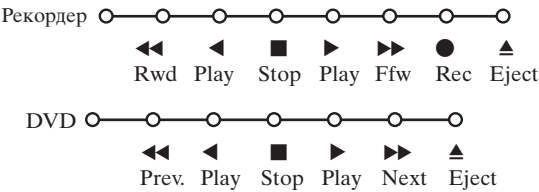
- 3 С помощью кнопок перемещения курсора влево/вправо выберите одно из меню.
- 4 С помощью кнопок перемещения курсора вверх/вниз выберите одну из опций меню. См. отдельное руководство пользователя для используемого Вами монитора.

Picture 1 (Изображение)	Picture 2 (Изображение)	Sound (Звук)	Setup (Конфиграция)
Brightness (Яркость), Contrast (Контрастность) Colour temperature (Цветовая температура), Sharpness (Резкость),	Format (Формат), Zoom (Увеличение), Zoom factor (Коэффициент увеличения), Shift (Смещение), Clock frequency (Размер), Phase (Фаза)	(Volume) (Громкость) (Treble) (Высок.) (Bass) (Низк.) (Sound mode) (Звуковой режим)	(Language) (Язык), (Power savings) (AV3) (VGA2)

- 5 Пользуясь кнопками перемещения курсора влево/вправо, внесите необходимые изменения в выбранную регулировку.
- 6 Снова нажмите кнопку **MENU** для отключения меню **VGA**.

Рекордер или DVD с функцией EasyLink

Управление записывающим устройством (видеомагнитофоном или пишущим DVD) или DVD-плеером может осуществляться с пульта дистанционного управления с помощью экранных меню Рекордер или DVD.



- 1 Нажмите кнопку **MENU** на пульте дистанционного управления.
- 2 Перемещая курсор вверх/вниз, выберите меню **Рекордер** или **DVD**.
- 3 С помощью кнопок перемещения курсора влево/вправо, вверх/вниз выберите нужную функцию рекордера или DVD.

Кнопка  для записи, может использоваться в режиме телевизора. Если Ваш видеомагнитофон с функцией EasyLink поддерживает возможность перевода системы в режим ожидания, то при удержании кнопки  в течении трех секунд как телевизор, так и видеомагнитофон выключаются (переходят в режим ожидания).

Кнопки для управления аудио- и видеоустройствами



С помощью пульта дистанционного управления телевизора Вы можете управлять значительной частью аудио- и видеотехники, выпускаемой нашей компанией.

Нажмите кнопку **Select** (Выбор) для выбора любого из устройств, отображаемых на дисплее. Другое устройство можно выбрать повторным нажатием кнопки **Select** в течение интервала времени 2 сек. На выбранное устройство указывает медленно мигающий светодиод.

Для управления внешним оборудованием нажмите одну из кнопок пульта дистанционного управления.

Для возврата в режим работы с телевизором нажмите кнопку **Select**, пока мигает светодиодный индикатор.

Если в течение 60 секунд не будет предпринято никаких действий, пульт дистанционного управления сам вернется в режим работы с телевизором.

*Примечание: Если нажать и удерживать кнопку **Select** (Выбор) в нажатом состоянии в течение более 2 секунд, будет происходить передача сигнала выбора системы RC5/RC6.*

перевод в режим ожидания

пауза (DVD, CD, VCR)

запись

перемотка (VCR, CD);
поиск вперед (DVD, AMP)

стоп

воспроизведение

быстрая перемотка вперед (VCR, CD);
поиск назад (DVD/AMP)

выбор языка субтитров (DVD);
новости RDS/TA (AMP);
воспроизведение в произвольном порядке (CD)

выбор названия DVD-диска;
показ RDS (AMP);
информация на экране (CD)

показ информации

MENU включение и выключение меню

-P+ выбор части, канала, дорожки

0-9 ввод чисел

P+P индекс магнитной ленты (VCR),
выбор части на DVD-диске,
выбор частоты (AMP)

таймер видеомаягнитофона

объемное звучание (AMP, CD)

курсор вверх/вниз

для выбора следующего или
предыдущего диска (CD)

курсор влево/вправо

для выбора следующего или
предыдущего трека (CD)
для поиска вверх/вниз по
частоте (AMP)

Выбор подрежимов для DVD+RW, SAT (приемник спутникового сигнала), CDR (CD-рекордер)

1 Пульт дистанционного управления должен быть в режиме управления телевизором.

2 Нажмите кнопку **OK** вместе с цифровой клавишей:

• 1: для выбора режима **DVD**

• 2: для выбора режима **DVD+RW**

• 3: для выбора режима **SAT (RC5)** (приемник спутникового сигнала - система RC5)

• 4: для выбора режима **SAT (RC6)** (приемник спутникового сигнала - система RC6)

• 5: для выбора режима **CD**

• 6: для выбора режима **CD-R**

Запись на видеомаягнитофон, поддерживающий возможности EasyLink

В режиме телевизора можно начать прямую запись программы, демонстрирующейся на экране телевизора. Нажмите кнопку записи , расположенную под крышкой пульта дистанционного управления.

Примечание: Переключение программ телевизора не мешает записи!

В случае записи программы с внешнего устройства, подключенного ко входу EXT.1, EXT.3, EXT.4, EXT.5 или FRONT Вы не можете выбрать другую телевизионную программу на экране.

Внимание: Запись с входа EXTERNAL 5 будет только черно-белым.

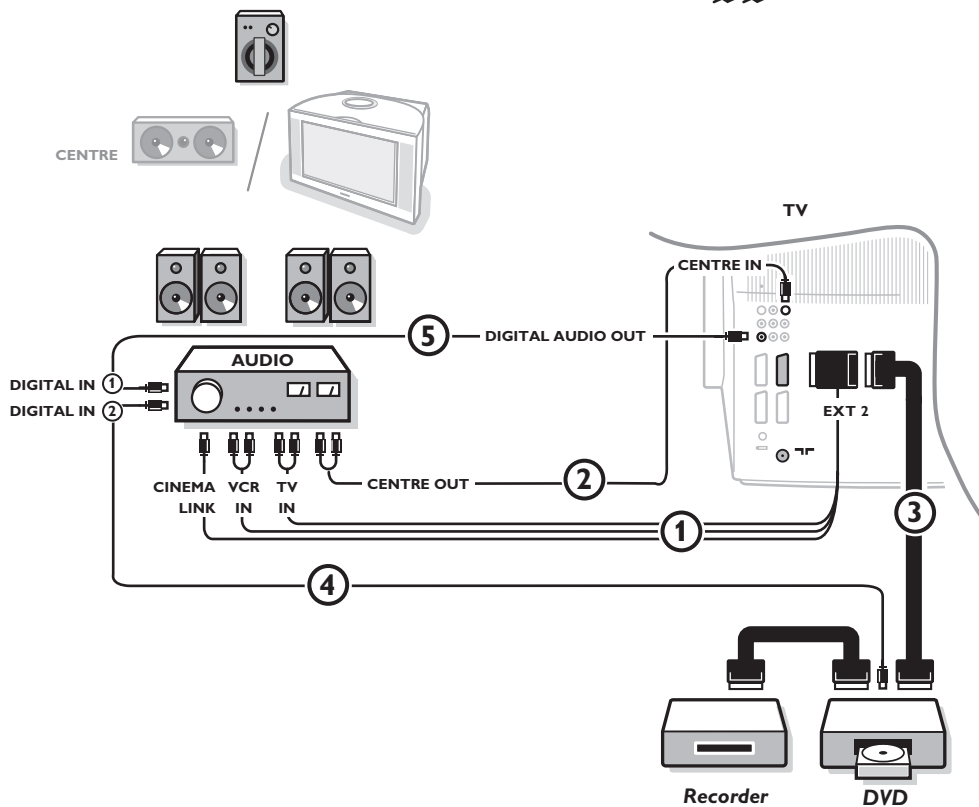
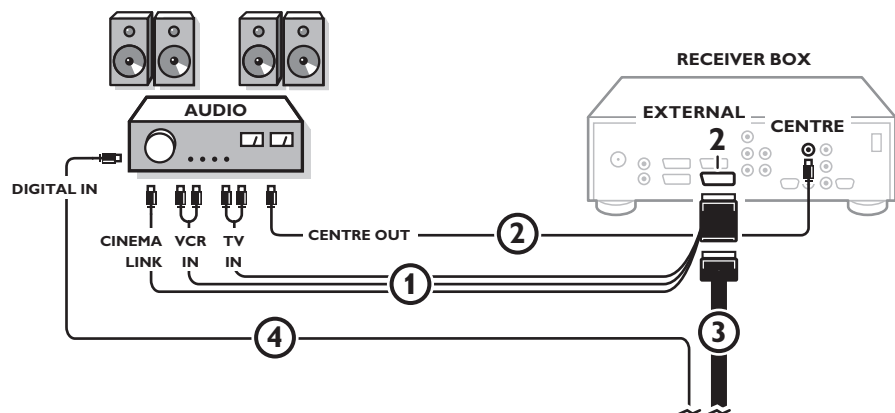
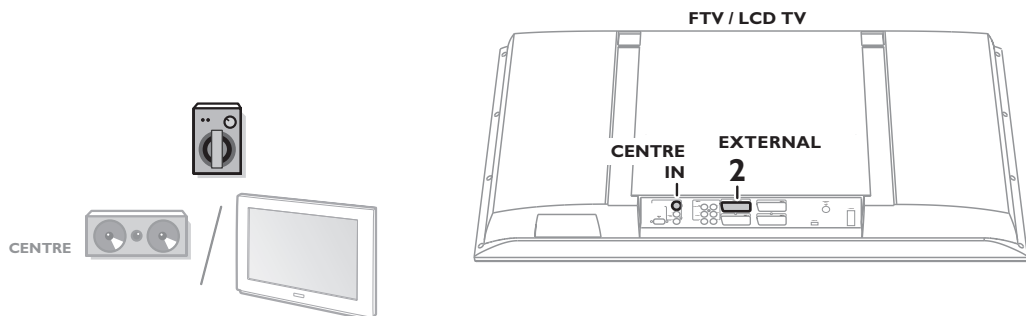
Плохое изображение	• Правильно ли Вы выбрали систему телевещания в меню ручной установки? • Не находится ли монитор или антенна слишком близко к динамикам, незаземленному аудиооборудованию, неоновым светильникам и другим устройствам? • Горы и высокие здания могут вызывать двойное изображение или «фантомное» изображение на экране. Иногда качество картинки удастся улучшить путем изменения направленности антенны. • Невозможно разобрать изображение или телетекст? Проверьте, правильную ли частоту Вы ввели (см. Установка, стр. 6). • Не удастся отрегулировать яркость, резкость и контрастность? Выберите пункт Завод. установки в меню Конфиг. - см. стр. 8.
Нет изображения или звука	• Правильно ли подключены кабели и шнуры, входящие в комплект поставки? (Антенный кабель к телевизионному приемному блоку, еще один к видеоманитوفону, кабели VGA к дисплею, шнуры питания.) • Выключена или нет функция Замок от ребенка? • Включен ли Ваш компьютер? • Если перед Вами черный экран и индикатор на передней панели монитора светится зеленым, то это означает, что не поддерживается режим индикации. Переключите источник VGA в правильный режим работы. • В случае слабого или плохого сигнала проконсультируйтесь со своим дилером.
Искажение цифрового изображения	Низкое качество подготовки цифровых материалов может быть причиной искажения цифровых изображений. В этом случае выберите параметр Программный в меню Изображ., Смарт изображения, не изменяя настройки изображения вручную.
Нет звука	• Нет звука по всем каналам? Проверьте, не установлена ли громкость на минимум. • Звук прерывается при нажатии кнопки выключения звука  ?
Отсутствует эффект объемного звучания	• Проверьте, если наушники не подключены. • Возможно, текущий канал транслирует звук с объемным эффектом недостаточно высокого качества. • Отсутствует звук задних динамиков или центральных динамиков? Выберите подходящий режим объемного звучания, в соответствии с транслируемым звуковым сигналом, отрегулируйте громкость, проверьте, правильно ли подключен передатчик. См. Режимы объемного звучания, стр. 12.
Вы не смогли разрешить проблему с изображением или звуком?	Выключите и снова включите телевизор. Никогда не пытайтесь самостоятельно отремонтировать неисправный телевизор. Свяжитесь с Вашим продавцом либо вызовите телемастера.
Меню	Возможно, Вы неверно выбрали меню? Нажмите ту же кнопку повторно для выхода из меню.
Система NEXTVIEW	Нет информации системы NEXTVIEW: См. Получение и обновление информации в системе NEXTVIEW, стр. 16. Отображается неверное время: Канал, выбранный как программа №1, не транслирует правильные локальные время и дату. Используйте пункт Сортировка в меню Установка для установки в качестве первой программы другого телевещательного канала.

Пульт дистанционного управления	• Если Ваш телевизор перестал реагировать на сигналы от пульта дистанционного управления, возможно закончился заряд батарей либо установлен неверный режим (телевизора или других устройств, см. стр. 4). • Для управления телевизором Вы можете использовать кнопку MENU и кнопки -/+, расположенные на кнопках на передней панели приемного блока телевизора.
Режим ожидания	Телевизор потребляет электроэнергию и в режиме ожидания. Расход электроэнергии вносит определенный вклад в загрязнение воздуха и воды. Расход энергии: 1 Вт.
VGA-изображение неустойчиво или несинхронизовано	Проверьте, правильный ли VGA-режим Вы установили в своем компьютере. Обратитесь к отдельному руководству пользователя для монитора.
Блок ТВ-ресивера и монитор без акустических систем	В случае подключения вашего блока ТВ-ресивера к монитору без подсоединения к аудио ресиверу, все ссылки в инструкции пользователя, касающиеся воспроизведения звука, регулировки громкости и аудио соединений недействительны.
Дополнительная информация	• Диапазон допустимых температур окружающей среды: +5 - +40°C • Питание: напряжение 95 – 264 В частотой 50/60 Гц • Потребляемая мощность: ~ 300 Вт • Потребляемая мощность в режиме готовности: 2 Вт • Вес (включая упаковку): 4 кг • Габариты приемника (длина x высота x ширина): 43,5 x 10,5 x 33 см

Cinematiclink



PHILIPS





Примечание: Функциональные возможности Cinema Link доступны только при использовании устройств поколения Cinema Link (P50.3) (цифровой приемник A/V FR996; видеомагнитофон VR820; DVD-плеер DVD952 и последующие версии)

Рекомендовано:

Не использовать сетевую розетку питания на задней панели ресивера для подключения DVD плеера или видеомагнитофона в конфигурации Домашнего Кинотеатра (Home Cinema).

Philips предлагает потребителям новую возможность – Cinema Link – которая заключается в том, что телевизор, аудио приемник или другое периферийное видеоборудование, типа DVD-плеера или видеомагнитофона, могут взаимодействовать друг с другом, при условии, что они оборудованы функцией Cinema Link и соединены через еврокабель. Автоматически обеспечивается высочайшее качество изображения и многоканального объемного звука Вашего домашнего кинотеатра.

С помощью только одной кнопки на ПДУ, управляющей всеми продуктами Cinema Link, запускается вся система: DVD или видеоплеер начнут воспроизведение, а аудиосистема начнет транслировать звук, поступающий от телевизора (при условии, что включена функция Cinema). Телевизор или монитор может функционировать в качестве центрального динамика системы, соответственно отдельный центральный динамик не требуется (только в случае, если ваш ТВ или блок ресивера оснащён разъёмом подключения центрального канала Centre IN.)

Если нажать на пульте дистанционного управления клавишу перехода в режим ожидания  и держать по меньшей мере две секунды, вся система Cinema Link перейдет в режим ожидания.

Конфигурация периферийных устройств Cinema Link

Диаграмма соединений на обороте обложки показывает, как подключить периферийные устройства Cinema Link.

Примечания:

- Чтобы в полной мере воспользоваться возможностями, предоставляемыми данной функцией, необходимо помимо телевизора подключить по меньшей мере одно периферийное устройство, поддерживающее Cinema Link.
- Чтобы насладиться великолепным качеством многоканального объемного звучания Surround sound рекомендуется также подключить аудиосистему с функцией Cinema Link.
- В системе Cinema Link нет необходимости обеспечивать линию прямой видимости между периферийными устройствами и пультом дистанционного управления. Соответственно Вы можете расположить периферийные устройства внутри закрывающегося шкафа, а то и вовсе в другой комнате.
- Чтобы воспроизводить цифровые диски с объемным звучанием, следует подсоединить цифровое устройство (например, DVD) к цифровому входу аудиосистемы 4 посредством отдельного аудиокабеля с разъемом cinch. Если ваш ТВ оснащён выходом цифрового аудио сигнала (DIGITAL AUDIO OUT), также подключите его к одному из цифровых входов аудио ресивера 5. Если вы подключили цифровой аудио выход вашего ТВ и/или периферийного оборудования к цифровому входу ресивера 4 и 5 (если таковые имеются), выберите соответствующий цифровой вход (1 или 2) на вашем аудио ресивере.
- Использовать факультативные беспроводные репродукторы телевизора невозможно.

Подготовка к работе и эксплуатация

- 1 При включении аудиосистемы и телевизора включается вся система Cinema Link. При необходимости Cinema Link можно включать и выключать только на аудиосистеме. См. руководство по эксплуатации аудиосистемы.
Примечание: При включении Cinema Link все звуковые команды подаются на аудиосистему, а не на телевизор.
- 2 На аудиосистеме и на экране монитора появляется сообщение **CINEMALINK Вкл.** Система Cinema Link работает.
Примечание: Если аудиосистема используется для записи компактдиска, либо если звук подается на наушники, в то время когда другие смотрят телевизор, рекомендуется отключать функцию Cinema Link.
Теперь можно отрегулировать первоначальные настройки приемника для достижения оптимального качества объемного звучания, а также настроить каналы, прежде чем включать одно из устройств Cinema Link. Системная информация о заданных Вами установках телевизора, таких как указанная страна, выбранный язык, формат изображения автоматически передаются на аудиосистему.

Телевизор в качестве центрального динамика (только в случае, если ваш ТВ или блок ресивера оснащён разъёмом подключения центрального канала Centre IN.)
См. руководство по эксплуатации к телевизору или блок ресивера, Настройка, Источник сигнала, Центральный вход. Используйте функцию Звукового теста (см. Начальная настройка, Меню акустической системы.) для получения базы для сравнения громкости отдельных динамиков.

Замечание: если хотите, чтобы репродукторы вашего телевизора или монитор служат в качестве центрального репродуктора, также подключите аудио кабель с разъёмами cinch (не снабжёнными) ② к гнезду входа центрального канала (Centre IN) вашего телевизора или блока ресивера.

Активизация Cinema Link

Удерживайте кнопку  на пульте дистанционного управления нажатой более 4 секунд.

- 1 Телевизор или блок ресивера посылает команду воспроизведения на DVD-плеер системы Cinema Link, если таковой имеется.
- 2 DVD-плеер начнет воспроизведение, а аудиосистема автоматически переключится на лучшую установку звука Cinema Link.
- 3 Если к системе не подключен DVD-плеер, либо в нем нет диска, команду выполнить невозможно.
- 4 Затем телевизор или блок ресивера посылает команду воспроизведения на видеомагнитофон системы Cinema Link, если таковой имеется.
- 5 Видеомагнитофон начнет воспроизведение, а аудиоприемник автоматически переключится на лучшую установку звука Cinema Link.
- 6 Если к системе не подключен видеомагнитофон, либо в нем нет пленки, телевизор или блок ресивера настроится на последний просматриваемый телеканал.

Меню приемника



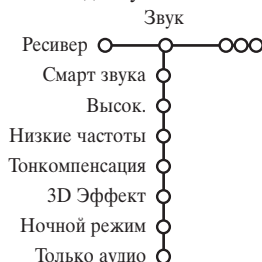
Примечание: При включении Cinema Link некоторые пункты меню Звук (см. меню TV (телевизор)) управляют аудиоприемником, а не телевизором или блок ресивера.

- 1 Нажмите кнопку **MENU** на пульте дистанционного управления.
- 2 Нажмите кнопку-стрелку вниз, чтобы выбрать **Ресивер**.
- 3 Нажмите кнопку-стрелку вправо, чтобы войти в меню Ресивер.
- 4 Нажмите кнопку-стрелку вверх/вниз, чтобы выбрать подменю.

Примечание: Подменю аудиосистемы можно выбирать только если она предполагает такую возможность (в зависимости от конфигурации настроек и передаваемых звуковых сигналов).

Меню Звук

В зависимости от конфигурации динамиков аудиосистемы некоторые пункты меню могут быть недоступны.



Смарт звук, Высокие, Низкие частоты

См. руководство по эксплуатации к телевизору или блок ресивера.

Тонкомпенсация

Если выбрать **Тонкомпенсация вкл.**, то при негромком прослушивании усиливаются высокие и низкие частоты, так что достигается естественный баланс.

3D эффект

Функция трехмерного звучания позволяет насладиться эффектом Dolby Surround Pro Logic без необходимости подключения или включения задних динамиков. Выберите уровень эффекта трехмерного звучания кнопками-стрелками «влево»/«вправо».

Ночной режим (Доступен только при наличии входа вещания Dolby Digital.)

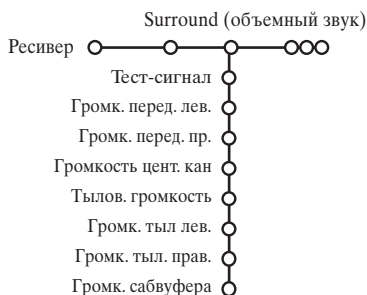
Громкие составляющие звука приглушаются, а тихие отрывки усиливаются. Вы можете наслаждаться объемным звуком, не нарушая при этом покой спящих детей или соседей.

Только аудио

Данная команда позволяет убрать изображение с экрана, если монитор используется в качестве центрального динамика системы Cinema Link, а также если аудиосистема воспроизводит звук, не относящийся к телевизионному изображению. Если Вы хотите только слушать звук при выключенном изображении, выберите Только аудио вкл. На экране появляется сообщение **Только аудио**.

Меню Surround (объемный звук)

В зависимости от конфигурации динамиков аудиосистемы, некоторые пункты меню могут оказаться недоступны.



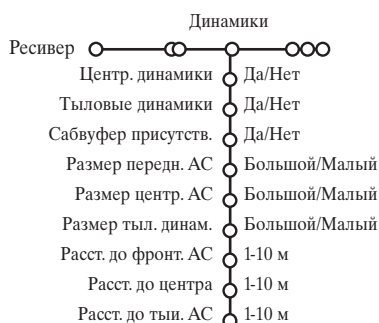
Регулировка громкости динамиков

Примечание: функция Test tone (настройка динамиков) автоматически отменяется аудиосистемой при выходе из меню Surround.

- 1 Выберите **Тест-сигнал Вкл.**
Устойчивый шумовой звук последовательно подается через имеющиеся динамики, за исключением низкочастотного, по две секунды на каждый. Это позволит Вам выбрать эталон громкости каждого динамика, и отрегулировать уровень, пока они не станут звучать одинаково громко. На графической схеме на экране загораются активизированные динамики.
- 2 Кнопками-стрелками «вверх»/«вниз» последовательно выбирайте пункты меню Surround, и меняйте выбранные настройки кнопками-стрелками «вверх»/«вниз». Наилучший результат достигается, когда все динамики имеют одинаковую громкость в обычном для Вас положении прослушивания.
- 3 После окончания настройки уровня динамиков выберите **Тест-сигнал Выкл.**

Меню Динамики

В зависимости от конфигурации динамиков аудиосистемы, некоторые пункты меню могут оказаться недоступны. После того, как количество и положение динамиков зафиксированы, выбор Да или Нет в пунктах меню Центральный динамик, Задние динамики и Сабвуфер присутств. Да или нет, позволит задать начальные установки приемника, размер и расстояние, для оптимального объемного звучания. *Замечание: по приспособлении конфигурации меню временно исчезнет и снова покажется, после того как новые регулировки приспособились.*



Размер динамиков

Выберите Малый, если Ваш динамик способен воспроизводить тихие звуки как минимум при 80-100 Гц. Выберите Большой, если Ваш динамик способен воспроизводить тихие звуки как минимум при 50 Гц.

Примечание:

- На практике, у большого динамика, как правило, диаметр конуса по меньшей мере 12 см (5 дюймов). См. инструкцию к динамикам.
- Если Сабвуфер присутств. установлен на Нет, размер передних динамиков может быть установлен только на Большой. Если размер передних динамиков установлен на Маленький, центральный динамик также может быть установлен только на Большой и, соответственно, необходимо подключить низкочастотный динамик.

Расстояние до динамиков

Установите расстояние от обычного места, с которого Вы прослушиваете систему, до каждого из имеющихся динамиков: передних, центральных и задних. Эта установка задаст время задержки для объемного звучания.

Автоустановка



В меню Автоматическая установка выберите **Начало** для активизации автоматического запуска настройки всех принимаемых радиостанций. Список программ автоматически заполняется номерами и наименованиями всех транслируемых радиостанций.

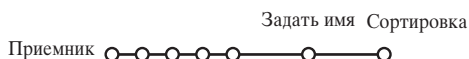
Ручная установка



Можно также найти нужную станцию, набрав ее частоту на клавиатуре.

- 1 Выберите **Диапазон** для переключения на желаемую полосу частот: **LW** (ДВ), **MW** (СВ), **SW** (КВ), **FM** (ЧМ) или **AM** (АМ)
- 2 Выберите **Поиск** и нажмите кнопку-стрелку вправо. Частота начинает возрастать до момента нахождения радиостанции. Если Вы знаете трехзначный номер частоты, введите его непосредственно цифровыми кнопками от 0 до 9. Выберите **Предв. установка** для введения предварительно установленного номера путем набора трехзначного числа цифровыми кнопками.
- 4 Для сохранения в памяти установки радиостанции выберите **Запомнить** и нажмите **ОК**.
- 5 Повторите шаги с 1 до 4 для сохранения каждой радиостанции.

Задать - Сортировка



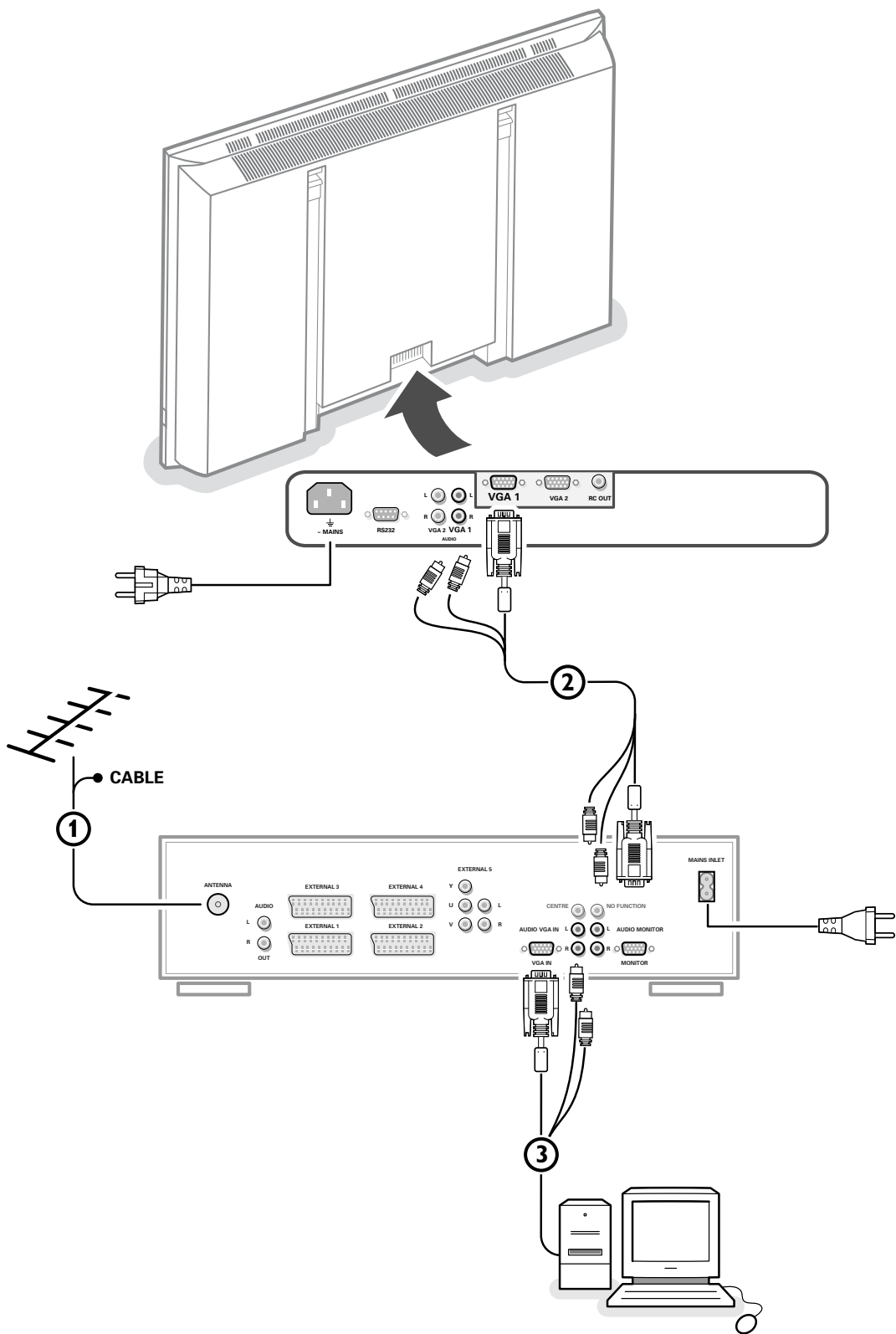
Для присвоения или изменения имени радиостанции или изменения порядка сохраненных радиостанций в соответствии с Вашими предпочтениями действуйте так же, как при присвоении имени и сортировке телеканалов. См. руководство по эксплуатации к телевизору или блок ресивера.



Let's make things better.



PHILIPS



Инструкции по распаковке и настенному монтажу

Для распаковки следуйте пошаговым иллюстрированным инструкциям, напечатанным на упаковке (снаружи и внутри). Для настенного монтажа следуйте пошаговым иллюстрированным инструкциям на отдельной листовке, шаги с **4** по **6**.

Выполняя настенный монтаж, убедитесь, что все крепления надежно зафиксированы, согласно требованиям техники безопасности. Вес монитора (без упаковки) составляет порядка 24 кг (32"), 30 кг (37"), 35,5 кг (42").

Примечание: Подставку можно приобрести дополнительно.

Проконсультируйтесь с Вашим дилером.

Подсоединение телеприемника

См. руководство, поставляемое в комплекте с телеприемником.

Подсоединение компьютера

К телеприемнику

См. иллюстрацию на обороте передней обложки данного руководства.

- 1** Подсоедините один конец кабеля VGA к видеокarte компьютера, а другой конец – к разъему **VGA IN** на задней панели телеприемника. Плотно зафиксируйте соединения болтами, расположенными на вилке.
- 2** Если у Вас мультимедийный компьютер, подсоедините аудиокабель к аудиовыходу Вашего мультимедийного компьютера, а также к входам **AUDIO VGA R** (правый) и **L** (левый) на телеприемнике.

Напрямую к монитору

- 1** Подсоедините один конец кабеля VGA **1** к видеокarte компьютера, а другой конец – к разъему **VGA 1** на задней панели монитора. Плотно зафиксируйте соединения болтами, расположенными на вилке.
- 2** Если у Вас мультимедийный компьютер, подсоедините аудиокабель **2** к аудиовыходу Вашего мультимедийного компьютера, а также к входам **AUDIO VGA R** (правый) и **L** (левый) на ТВ мониторе.

Организация гирляндной цепи

Устройство Loop Through (проходной вход) позволяет шлейфовое управление вторым монитором.

- 3** Подсоедините один конец кабеля VGA к разъему **VGA 2** на задней панели монитора, а другой конец – разъему **VGA 1** второго монитора.
- 4** Если у Вас мультимедийный компьютер, подсоедините также аудиокабели к выходам **AUDIO R** (правый) и **L** (левый) основного монитора, а также к входам **AUDIO R** (правый) и **L** (левый) второго монитора.

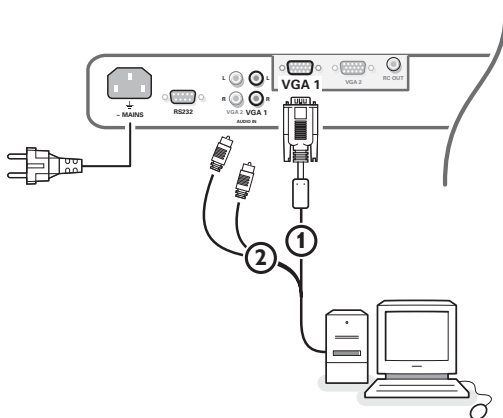
Гнездо RC рядом с разъемом VGA 2 позволит передавать по шлейфу сигналы от пульта дистанционного управления на другое оборудование.

Однако этот выход не может использоваться для последовательного управления вторым монитором.

Серийный I/O порт RS232

Разъём RS232 может быть использован непосредственно с монитором. Этот коннектор позволяет вам управлять монитором через персональный компьютер.

Примечание: этот разъём может быть также использован для сервисных функций.



Режимы визуального отображения

VGA	640x480	60, 72, 75, 85 Гц
Wide VGA	848x480	60 Гц
Wide VGA	852x480	60 Гц
MAC	640x480	66.67 Гц
MAC	832x624	74.55 Гц
MAC	1024x768	74.93 Гц
MAC	1152x870	75 Гц
SVGA	800x600	56, 60, 72, 75, 85 Гц
XGA	1024x768	60, 70, 75, 85 Гц
SXGA	1280x1024	60, 72 Гц

Если подсоединен компьютер VGA, выбор режима осуществляется автоматически.

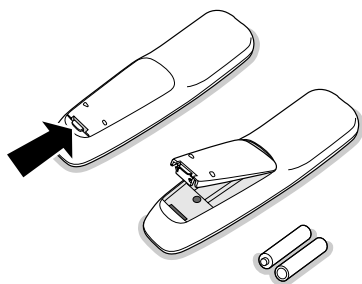
Если монитор не поддерживает установленный режим VGA, появляется соответствующее сообщение. Установите на компьютере правильный режим.

Эксплуатация

- 1** Вставьте поставляемый в комплекте сетевой шнур в гнездо для сетевого шнура на задней панели монитора, и в розетку на стене.

В целях безопасности просьба применять только поставляемый в комплекте сетевой кабель с заземлением по окружности, который следует вставлять в розетку с заземлением.

- 2** Пульт дистанционного управления: снимите крышку батарейного отсека. Вставьте две батарейки, поставляемые в комплекте (Тип R6/AA – 1,5 В).

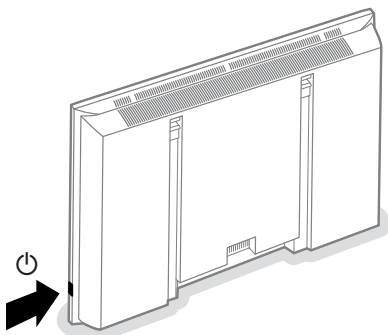


R6 / AA

Поставляемые батареи не содержат тяжелых металлов, ртути и кадмия. Тем не менее, во многих странах не допускается выбрасывать батареи вместе с домашним мусором. При утилизации батарей соблюдайте требования местного законодательства.

- 3** Убедитесь, что Ваш телеприемник и/или компьютер включен, а также, что на Вашем компьютере установлен правильный режим визуального отображения.

- 4** Включите монитор: Нажмите кнопку включения  с правой стороны монитора.



Загорится зеленый световой индикатор и экран включится. Если монитор не принимает поддерживаемый им сигнал VGA и не подсоединен к телеприемнику, экран переключается в режим ожидания и загорается красный световой индикатор.

Если Вы включаете монитор в первый раз, и монитор не подсоединен к телеприемнику, на экран автоматически выводится меню выбора языка. Поочередно появляются объяснения на разных языках.

Пользование пультом дистанционного управления

VGA – выбор компьютера, подсоединенного к разьему **VGA 1**

AV1, AV2, AV3 – не используются

BRIGHTNESS +/- – регулировка уровня яркости изображения

CONTRAST +/- – регулировка уровня контрастности изображения

ZOOM ON/OFF – включение/выключение функции масштаба. См. стр. 4.

ZOOM IN/OUT – регулировка коэффициента масштаба и изменение коэффициента увеличения изображения при включении масштаба. См. стр. 4.

 переключение в режим ожидания и включение прибора

MENU – включение/выключение меню
Курсоры позволяют выбрать желаемую установку и изменять выбранные настройки.
OK – активизация выбора

 Нажатием кнопок - или + регулируется звук

 **Режим Без звука**
Временное отключение и включение звука

CH/PR Выбор программы
Просмотр выбранных источников.

AV MUTE – Временное отключение и включение изображения и звука. При включении на передней панели монитора начинает мигать желтый световой индикатор.

 – формат изображения
См. меню на Picture 2, стр. 4.
Кнопка  позволяет выбирать различные форматы изображения.

Если монитор не отвечает на сигналы ПДУ, вероятно, выработан ресурс батареи.

Утилизация батарей

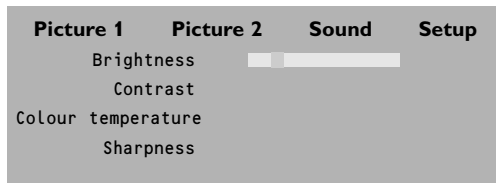
Поставляемые батареи не содержат тяжелых металлов, ртути и кадмия. Тем не менее, во многих странах не допускается выбрасывать батареи вместе с домашним мусором. При утилизации батарей соблюдайте требования местного законодательства.

Инструкции по утилизации по окончании срока службы

Philips уделяет особое внимание производству экологичных продуктов. Ваш новый монитор содержит материалы, которые подлежат переработке и вторичному использованию.

По окончании срока службы специализированные компании могут взять на себя демонтаж отслужившего монитора, отделить материалы, пригодные для повторного использования, с целью сведения к минимуму утилизируемых материалов.

При утилизации старого монитора соблюдайте требования местного законодательства.



- 1 Нажмите кнопку **MENU** на пульте дистанционного управления, чтобы вызвать различные заголовки меню.
- 2 Кнопками-стрелками «влево» или «вправо» перемещайте курсор горизонтально по заголовкам меню.
- 3 Для входа в меню нажмите кнопку-стрелку «вниз».
Если появляется строка со «скользящим маркером» (slider), отрегулируйте параметр, передвигая курсор влево/вправо при помощи кнопок-стрелок.
Если появляется список опций, для входа используйте кнопку-стрелку «вправо», а для выбора опции – кнопки-стрелки «вверх»/«вниз».
- 4 Для выхода из меню еще раз нажмите кнопку **MENU**.

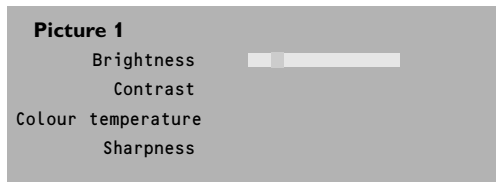
Примечание: Иногда не все пункты меню видны на экране. Нажимайте кнопку-стрелку «вниз» до отображения нужного пункта.

Пункты меню будут отображаться с дополнительными пиктограммами только в том случае, если в меню установки языка выбран американский вариант английского языка (US English) (см. Меню Setup (настройка), Language (Выбор языка), стр. 5).

Функционирование

Нажмите на пульте дистанционного управления кнопку **MENU**, чтобы войти в основное меню.

Меню Picture 1 (изображение 1)



Brightness (яркость)

Эта настройка позволяет отрегулировать уровень яркости изображения.

Contrast (контрастность)

Эта настройка позволяет отрегулировать уровень яркости изображения.

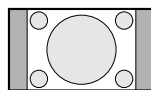
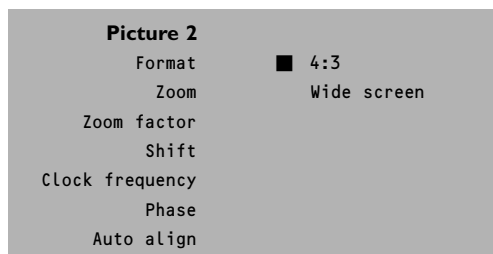
Colour temperature (цветовая температура)

Эта настройка позволяет выбрать цветовую температуру изображения. Двигая курсор вверх/вниз, выберите нужный параметр. Нажмите кнопку-стрелку «влево», чтобы вернуться в меню Picture 1.

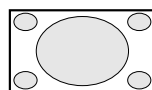
Sharpness (резкость)

Эта настройка позволяет отрегулировать четкость краев изображения.

Меню Picture 2 (изображение 2)



4:3



Wide screen

В данном меню Вы можете регулировать параметры, относящиеся к изображению на экране, такие как формат, масштаб, размер, и т. п.

Format (формат)

Выберите **Format** (формат), чтобы войти в список доступных форматов изображения для отображения в традиционной пропорции 4:3. Нажмите кнопки-стрелки «вверх»/«вниз» и выберите другой формат: 4:3 или широкоэкранный.

Zoom (масштаб)

Для активизации функции масштаба выберите **Zoom On**. Для этих же целей можно использовать кнопку **ZOOM ON/OFF** на ПДУ. При помощи кнопок-стрелок «влево»/«вправо», «вверх»/«вниз» выберите часть экрана, которую желаете масштабировать.

Zoom factor (коэффициент масштаба)

Выберите **Zoom factor** и нажмите кнопку-стрелку «влево»/«вправо» для регулирования коэффициента масштаба и изменения коэффициента увеличения изображения. Если функция масштаба не включена, то есть выбран Zoom Off, изменение коэффициента увеличения не окажет никакого воздействия на отображаемое изображение.

Shift (сдвиг)

Эта настройка позволяет при необходимости перемещать изображение горизонтально или вертикально.

- 1 Отрегулируйте параметр при помощи кнопок-стрелок «влево»/«вправо».
- 2 Затем нажмите **ОК**.

Clock frequency (Тактовая частота)

Эта настройка позволяет при необходимости отрегулировать параметры тактовой частоты, с тем чтобы особенно текст отображался с оптимальной резкостью по всему экрану.

Отрегулируйте параметр при помощи кнопок-стрелок «влево»/«вправо».

Phase (фаза)

Эта настройка позволяет при необходимости отрегулировать фазу элементов изображения, с тем чтобы избежать взаимных помех.

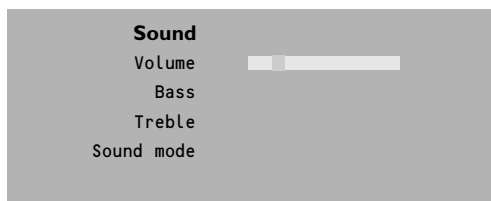
Отрегулируйте параметр при помощи кнопок-стрелок «влево»/«вправо».

Auto align

Это позволяет вам автоматически регулировать сдвиг, частоту часов и фазу в режиме VGA.

Нажмите **ОК** для исполнения.

Меню Sound (звук)



Volume (громкость)

Эта настройка позволяет отрегулировать громкость.

Bass (низкие частоты)

Параметр Bass ослабляет или усиливает низкочастотные характеристики звучания динамиков.

Treble (высокие частоты)

Параметр Treble ослабляет или усиливает высокочастотные характеристики звучания динамиков.

Sound mode (режим звука)

Эта настройка позволяет выбирать между моно- и стереозвучанием.

Примечание: Настройки Bass (низкие частоты), Treble (высокие частоты) и Sound mode (режим звука) недоступны, если к монитору подсоединен телеприемник и выбран источник VGA.

Меню Setup (настройка)



- 1 При помощи кнопки-стрелки «вниз» выберите Language (язык).
- 2 Нажмите кнопку-стрелку «вправо», чтобы войти в список возможных языков.
- 3 При помощи кнопок-стрелок «вверх»/«вниз» перемещайтесь по списку, выводя на экран другие языки, которые вначале не были показаны.

Полезная информация

Температура окружающей среды

Не размещайте монитор над батареями центрального отопления и другими источниками тепла.

Уход за экраном

Протирайте плоскую стеклянную поверхность экрана с антиотражающим покрытием слегка влажной мягкой тканью. Не пользуйтесь абразивными моющими средствами и растворителями, поскольку они могут повредить стеклянную поверхность экрана.

Характеристики плазменного дисплея

Предупреждение: Видео-источник (например, видеоигра, DVD или информационный телеканал), который показывает постоянную неподвижную картинку на экране, может вызвать повреждение экрана. Если Ваш Flat-TV постоянно используется с такими источниками, неподвижная картинка игры (DVD, и т. п.) может оставить постоянный след на экране. Если видеоисточник не используется, рекомендуется его выключать.

Регулярно чередуйте использование подобных видеоисточников с просмотром обычного телевидения. При переключении на другое изображение, после отображения неподвижной картинки в течение длительного времени (несколько часов), может так случиться, что некоторые элементы предыдущего изображения останутся на экране из-за так называемого «эффекта памяти». Через некоторое время это ложное изображение пропадет. Чтобы избежать этого эффекта, регулярно меняйте изображение, либо, если Вы пользуетесь компьютером, включайте хранитель экрана.

В отношении видеосигналов, компания Philips внедрила систему автоматического сдвига изображения каждые 5 минут во избежание данного эффекта и с целью продления срока службы экрана.

Иногда, если прибор длительное время (порядка года) не использовался, цвета на экране могут быть неполноценными. Это

обычное явление для плазменных экранов, и после того как прибор пробудет некоторое время во включенном состоянии, эти эффекты исчезнут. Плазменный дисплей содержит огромное количество цветowych пикселей. Цветовых пикселей. Отраслевой стандарт предполагает дефективность очень малого количества ($< 0,001\%$) пикселей даже у совершенно новых приборов. Это не причина сомневаться в качестве прибора. Плазменная технология основана на применении инертных газов, на которые оказывает влияние атмосферное давление.

На высоте до 2000 м над уровнем моря (при атмосферном давлении воздуха равном или выше 800 гектопаскалей), дисплей функционирует нормально. При работе устройства на большей высоте (при более низком давлении воздуха), изображение становится нестабильным и его качество ухудшается. Плазменный дисплей при этом может воспроизводить гудящий звук. После размещения устройства на высоте ниже 2000 м над уровнем моря (при атмосферном давлении равном или выше 800 гектопаскалей) работоспособность восстанавливается. Транспортировка не повлияет на его характеристики.

Управление периферийным оборудованием

Инфракрасные сигналы экрана могут повлиять на чувствительность приема других периферийных устройств. Варианты решения: заменить батареи на пульте дистанционного управления, либо измените положение периферийного оборудования. Например, беспроводной телефон желательно держать не ближе 1,5 м.

Нестабильное или несинхронное VGA изображение

Проверьте правильность установки режима VGA на компьютере.

Отсутствует изображение или звук

Проверьте правильность подключения кабелей (шнур питания к дисплею, кабели VGA, аудио кабели и т. д.). Убедитесь, что компьютер или телеприемник включен.

Если экран черный, а световой индикатор на передней панели монитора горит зеленым цветом, это значит, что режим визуального отображения не поддерживается. Перключите источник VGA в правильный режим.

Если проблема не решена:

Выключите и снова включите монитор.

Никогда не пытайтесь ремонтировать неисправный прибор самостоятельно
Проконсультируйтесь с дилером или вызовите телемастера.

Транспортировка

Сохраняйте оригинальную упаковку для того, чтобы при необходимости транспортировать монитор.

Разное

- Температура окружающей среды:
+ 5 – + 40°C
- Максимальная высота при эксплуатации: 2000 м (мин. давления воздуха: 800 гектопаскалей)
- Сеть: автоматическое напряжение в диапазоне от 95 В до 264 В 50Hz/60Hz
- Энергопотребление: около 280 Вт (32"), 300 Вт (37"), 380 Вт (42")
- Энергопотребление в режиме ожидания: < 2 Вт
- Вес (без упаковки)
- дисплей: 24 кг (32"), 30 кг (37"), 35,5 кг (42")
- Габаритные размеры (ширина x высота x глубина): дисплей: 96,4 x 51,2 x 8,9 см (32") 106 x 58 x 9 см (37") 121 x 66 x 9 см (42")
- В комплект входит кронштейн для настенного монтажа

